

Domination de la fiabilité

Les résultats des cinq mois de l'année 2024 montrent que quatre des cinq principaux indicateurs du développement socio-économique de la République du Belarus ont été pleinement atteints : le produit intérieur brut, l'investissement, les revenus réels des ménages et l'indice des prix à la consommation. Seul l'indicateur de croissance des exportations n'a été atteint qu'à hauteur de 2,1 %. Le plan est de 4 %. Mais dès le second semestre de l'année, le Belarus s'attend à une politique étrangère active et à un programme d'économie étrangère. Les contacts de la partie biélorusse avec un certain nombre de pays - Azerbaïdjan, Mongolie, Tadjikistan, Hongrie, Zimbabwe, Arabie Saoudite - qui ont eu lieu au cours du premier semestre de cette année ont permis d'accélérer les échanges commerciaux et l'interaction économique avec les pays tiers. Un travail efficace est actuellement mené dans ces régions afin d'accroître les exportations. En particulier dans les pays d'Afrique et du Moyen-Orient. En effet, de nouvelles chaînes logistiques, de production et financières ont déjà commencé à fonctionner. Au Belarus, de nouveaux points de croissance apparaissent dans presque toutes les régions du pays, grâce à l'initiative "Un district - Un projet", ainsi que dans les zones franches. Cet article examine comment cette transformation des aspects positifs de l'économie biélorussienne se concrétise dans la pratique.



Boris Zalesskij

Cinquante ans d'expérience professionnelle dans le journalisme. Pendant vingt ans, il a travaillé comme professeur associé au département de journalisme international de la faculté de journalisme de l'université d'État du Belarus. Domaines de recherche : relations internationales contemporaines ; journalisme international et coopération entre les médias.



EDITIONS NOTRE **SAVOIR**



EDITIONS NOTRE **SAVOIR**



Domination de la fiabilité

Transformation des aspects positifs de l'économie biélorussienne sur les marchés intérieurs et extérieurs

Boris Zalesskij

Boris Zalesskij

Domination de la fiabilité

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

Boris Zaleskij

Domination de la fiabilité

**Transformation des aspects positifs de l'économie
bélarussienne sur les marchés intérieurs et extérieurs**

FOR AUTHOR USE ONLY

SciencaScripts

Imprint

Any brand names and product names mentioned in this book are subject to trademark, brand or patent protection and are trademarks or registered trademarks of their respective holders. The use of brand names, product names, common names, trade names, product descriptions etc. even without a particular marking in this work is in no way to be construed to mean that such names may be regarded as unrestricted in respect of trademark and brand protection legislation and could thus be used by anyone.

Cover image: www.ingimage.com

This book is a translation from the original published under ISBN 978-620-7-80764-2.

Publisher:

Scientia Scripta

is a trademark of

Dodo Books Indian Ocean Ltd. and OmniScriptum S.R.L publishing group

120 High Road, East Finchley, London, N2 9ED, United Kingdom

Str. Armeneasca 28/1, office 1, Chisinau MD-2012, Republic of Moldova, Europe

Printed at: see last page

ISBN: 978-620-7-90410-5

Copyright © Boris Zalesskij

Copyright © 2024 Dodo Books Indian Ocean Ltd. and OmniScriptum S.R.L publishing group

FOR AUTHOR USE ONLY

Table des matières

Biélorussie : l'initiative "Un district - Un projet", un programme d'avenir pour chaque région	2
Bélarus-Hongrie : un algorithme d'interaction prometteur a été défini	7
Biélorussie-Azerbaïdjan : la feuille de route définit les perspectives.....	12
Belarus - Tadjikistan : il s'agit de développer des productions communes.....	20
Biélorussie-Mongolie : une nouvelle étape de la coopération s'ouvre.....	24
Bélarus - Arabie saoudite : il est temps de réactiver l'ensemble des relations	28
Belarus-Zimbabwe : un nouveau pas vers la réalisation du potentiel du partenariat	33
Grodnoinvest Free Economic Zone : conditions préalables à la croissance - nouveaux projets.....	38
Zone économique franche de Brest : pour la mise en œuvre de projets d'investissement	44
Zone économique libre de Gomel-Raton : remplir des missions essentielles	50
Littérature	55

Biélorussie : l'initiative "Un district - Un projet", un programme tourné vers l'avenir pour chaque région

L'initiative "Un district - un projet" est en place depuis 2022, lorsque le chef de l'État a chargé le ministère de l'économie du Belarus et les comités exécutifs régionaux de dresser une liste de projets à mettre en œuvre dans chaque région du Belarus. Parmi les tâches fixées pour la mise en œuvre de cette initiative figurent la création d'emplois, le maintien du personnel dans une région donnée, ainsi que le maintien des compétences d'une région donnée. En outre, "les tâches comprennent la création de nouveaux produits orientés vers l'exportation et le développement d'industries connexes. ¹Toute production contribue au développement des industries connexes - transport, logistique, commerce, énergie, services". En outre, la substitution des importations est une condition importante dans la situation actuelle.

Il convient de rappeler que le programme "Un district - Un projet" est conçu pour la période quinquennale en cours. Ses résultats seront résumés dès 2026. Depuis le début de l'année 2023, le nombre de projets relevant de cette initiative était de 129. Cette liste a ensuite été portée à 156 et, à la fin de l'année, à 190 projets, dont le coût s'élève à environ huit milliards de roubles biélorusses. Et ce n'est pas fini, car "environ deux douzaines de projets supplémentaires devraient apparaître sur la liste. ²Le travail se poursuit en permanence". Au 1er janvier 2024, 28 projets d'investissement ont déjà été mis en œuvre, et six autres l'ont été au cours du premier trimestre de cette année. D'ici la fin de l'année, il est prévu d'en réaliser 55. "Plus de 2

¹ Développement socio-économique des régions et substitution des importations : tâches de l'initiative "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/sotsialno-ekonomicheskoe-razvitie-regionov-i-importozameschenie-zadachi-initsiativy-odin-rajon-odin-634027-2024>

² Ministère de l'économie : environ deux douzaines d'initiatives supplémentaires seront incluses dans le programme "Un quartier - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minekonomiki-v-programmu-odin-rajon-odin-proekt-budet-inklucheno-esche-okolo-dvuh-desjatkov-initsiativ-634147-2024/>

000 emplois ont déjà été créés dans le cadre des projets réalisés. ³Au total, plus de 9 000 emplois devraient être créés dans le cadre de l'initiative "Un district - Un projet".

Parmi les régions du Belarus, nous pouvons distinguer les leaders en termes de nombre d'initiatives mises en œuvre. Les régions de Gomel et de Minsk ont chacune cinq projets, et la région de Vitebsk quatre. Plus précisément, "dans la région de Minsk, ce sont les districts de Barysau, Dziarzhynski, Kopylski et Smolevichi. Trois projets ou plus y sont créés. ⁴En général, deux projets ou plus sont créés dans chaque district du pays". Parmi les initiatives déjà mises en œuvre, la majorité sont des projets axés sur la production. Si nous regardons par secteur, ils comprennent la transformation du bois, la production métallurgique, la production de machines et d'équipements, la transformation de produits agro-industriels, la production de produits médicaux et pharmaceutiques. Parmi les projets les plus réussis figurent l'entreprise de création de carbone technique d'Omsk Carbon Mogilev IOOO, la production de meubles avec des éléments de l'usine numérique d'Olsa OJSC. "Dans la région de Gomel, une grande installation de production de fromage et de produits laitiers a été réalisée, dans la région de Vitebsk, un élevage de poulets de chair, dans la région de Minsk, la fromagerie de Slutsk. ⁵Un grand complexe de travail du bois a également été réalisé cette année dans la région de Grodno".

Si nous parlons de projets spécifiques dans la même **région de Minsk**, 46 projets inclus dans l'initiative "Un district - un projet" y ont été mis en

³ Dans le cadre de l'initiative "Un district - un projet", 34 projets ont déjà été mis en œuvre [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/po-initsiative-odin-rajon-odin-proekt-realizovano-uzhe-34-proekta-633766-2024/>

⁴ Leaders parmi les régions : où le potentiel de l'initiative "Un district - un projet" a été réalisé [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/lidery-sredi-oblastej-gde-realizovan-potentsial-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-633813-2024/>

⁵ Le ministère de l'économie a désigné les initiatives les plus réussies dans le cadre de l'initiative "Un quartier - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minekonomiki-nazvalo-samyje-uspeshnye-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-633981-2024/>

œuvre en 2023. ⁶"Leur mise en œuvre prévoit la création de plus de 2 000 emplois. Il est intéressant de noter que les investisseurs de la région de la capitale investissent le plus dans l'industrie manufacturière, ainsi que dans la construction de logements. Ils représentent plus de la moitié des projets. Des projets dans l'agriculture, la sylviculture et la pêche sont également à noter. "Les entreprises publiques et privées investissent dans les projets régionaux. Les investisseurs étrangers sont également attirés. ⁷Il y a une augmentation des investissements directs étrangers". Parmi les projets achevés l'année dernière dans la région de la capitale, il convient de mentionner les projets suivants : dans le district de Krupsky - organisation de la production de panneaux de terrasse ; dans le district de Kopyl - création d'une production innovante de lait en poudre à structure capillaire-poreuse, où 32 emplois ont été créés. Et déjà en 2024, trois autres projets ont été mis en œuvre dans la région de Minsk, notamment dans le district de Kopyl, où une nouvelle ligne de production de bois scié a été ouverte, et "sa capacité annuelle est de 18 mille mètres cubes de bois scié fini (1,5 mille mètres cubes par mois). ⁸<Grâce à ce projet, 22 nouveaux emplois avec des salaires décents seront créés dans la région". En général, dans la région de Minsk, 16 projets d'investissement dans la production de véhicules, de produits alimentaires, de produits et de préparations pharmaceutiques, d'équipements électriques et de produits en plastique seront menés à bien cette année. En 2024, dans le cadre de l'initiative "Un district - un projet", il est prévu de

⁶ Dans la région de Minsk, 46 projets ont été mis en œuvre en 2023 dans le cadre du programme "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-minskoj-oblasti-v-2023-godu-realizovyvalos-46-proektov-po-programme-odin-rajon-odin-proekt-635036-2024>

⁷ Les investisseurs de la région de Minsk investissent surtout dans l'industrie de transformation [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/investory-v-minskoj-oblasti-bolshe-vsego-vkladvayutsja-v-obrabatyvajushuju-promyshlennost-633940-2024/>

⁸ Kopyl leskhoz a ouvert une nouvelle production de bois scié [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/v-kopylskom-leshoze-otkryli-novoe-proizvodstvo-po-vypusku-obreznyh-pilomaterialov-633821-2024/>

poursuivre la mise en œuvre de 47 projets d'investissement. ⁹Le volume des investissements s'élève à 1,7 milliard de Br. Les projets devraient créer plus de 2 000 emplois".

Dans la **région de Vitebsk**, comme indiqué plus haut, quatre projets du programme "Un district - Un projet" ont été achevés en 2023. Il s'agit notamment de la construction d'un abattoir pour la ferme avicole de Vitebsk. Et un nouveau projet a déjà été lancé : la construction d'une usine d'aliments pour animaux. La production et la transformation de produits laitiers sous la forme d'une ligne de fromages à pâte molle ont été organisées à Gorodok. L'année dernière également, "un complexe de traitement avancé des pneus usés et des produits en caoutchouc a été ouvert à Novopolotsk au sein de l'UE "Biomekhzavod of household secondary resources", où environ 60 emplois ont été créés. ¹⁰À Beshenkovichi, un projet de 20 emplois a été mis en place pour la production d'arômes alimentaires. En outre, 24 projets de ce programme ont continué à être mis en œuvre dans cette région en 2023. D'ici la fin de l'année, il est prévu d'achever la mise en œuvre de 12 projets dans 10 régions. ¹¹Il s'agit notamment de la production de vêtements à Dokshitsy, de la production de parfums dans le district de Dokshitsy et de la production de jus dans le district de Sharkovski". La modernisation de l'usine de céramique d'Obol, dans le district de Shumilinski, sera également achevée, et une ligne de nouveaux produits à base de lait entier sera organisée sur la base de l'usine laitière de Postavy.

⁹ Dans la région de Minsk, il est prévu d'achever cette année 16 projets d'investissement du programme "Un district - un projet". [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-minskoj-oblasti-v-etom-godu-planiruetsja-zavershit-16-investproektov-programmy-odin-rajon-odin-proekt-635314-2024/>

¹⁰ Le Comité exécutif régional de Vitebsk a indiqué ce qui a été mis en œuvre dans le cadre du programme "Un district - un projet" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/v-vitebskoj-oblasti-polkome-rasskazali-chto-realizovano-po-programme-odin-rajon-odin-proekt-v-2023-godu-633972-2024/>

¹¹ Dans la région de Vitebsk, 12 projets du programme "Un district - un projet" seront achevés d'ici la fin de l'année. [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/v-vitebskoj-oblasti-do-kontsa-goda-zavershat-12-proektov-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-631195-2024/>

Tous ces éléments laissent penser que le programme "Un district - Un projet", mis en œuvre au Belarus, continuera à se développer. Le ministère de l'économie organise déjà un cycle de réflexion sur les projets à l'horizon 2025, tout en soulignant que "l'essentiel pour nous, ce sont les projets dans le domaine de la sécurité technologique, de la localisation. ¹²Nous allons littéralement déterminer ce qui peut être fait à partir de nos matières premières, de nos matériaux, plus en profondeur pour fixer des tâches pour la construction de nouvelles entreprises". En outre, tout projet de ce programme a une fonction de substitution des importations.

FOR AUTHOR USE ONLY

¹² Chebotar : le programme "Un district - un projet" sera complété par de nouvelles initiatives [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/chebotar-programmu-odin-rajon-odin-proekt-dopolnjat-novye-initsiativy-635398-2024>

Bélarus-Hongrie : un algorithme d'interaction prometteur a été défini

En mai 2024, Minsk a accueilli la 12e réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-hongroise (CIG) sur la coopération économique, au cours de laquelle les participants ont défini conjointement l'algorithme d'interaction pour le court et le moyen terme. Les parties ont identifié l'énergie, l'agriculture, l'industrie, les soins de santé, les produits pharmaceutiques, la construction, le sport, le tourisme, l'éducation et la science comme les domaines les plus importants de la coopération bilatérale qui seront développés dans le cadre du partenariat entre le Belarus et la Hongrie. ¹³"Il est prévu d'enrichir ces domaines d'un contenu encore plus concret".

Il convient de rappeler que la 11e réunion de la CIG, qui s'est tenue en avril 2023 à Budapest, a abordé les questions de l'interaction dans les domaines de l'économie et de l'investissement, de la recherche scientifique, de l'éducation, ainsi que du développement du cadre juridique de la coopération bilatérale entre la Biélorussie et la Hongrie. ¹⁴Il a été noté à l'époque que "ce cadre comprend déjà une vingtaine de traités internationaux". ¹⁵Lors de la 12e réunion de la CIG, les parties ont signé un nouveau paquet de documents, dont le programme de coopération entre le ministère des affaires étrangères du Belarus et le ministère des affaires étrangères et du commerce extérieur de la Hongrie pour 2024-2025, ainsi

¹³ Transcription de l'approche à la presse du ministre des Affaires étrangères du Bélarus, S. Aleinik, suite à la réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-hongroise sur la coopération économique (29 mai 2024, Minsk). Aleinik suite à la réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-hongroise sur la coopération économique (29 mai 2024, Minsk) [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://www.mfa.gov.by/press/news_mfa/dceb9287fe611c94.html

¹⁴ Zaleskii, B. Nouvelles réalités pour le partenariat. Chronique de la coopération internationale dans les conditions de la mobilisation économique / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - C. 34.

¹⁵ La Biélorussie et la Hongrie ont signé un mémorandum sur l'approfondissement de la coopération dans le domaine de l'énergie nucléaire [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-i-vengrija-uglubljajut-sotrudnichestvo-v-jadernoj-energetike-637572-2024>

qu'un "protocole d'accord entre le ministère de l'énergie du Belarus et le ministère des affaires étrangères et du commerce extérieur de la Hongrie sur l'approfondissement de la coopération dans le domaine de l'énergie nucléaire".

En outre, les deux pays ont signé une feuille de route de coopération entre les centrales nucléaires des deux pays, qui définit les principaux domaines de travail commun des travailleurs nucléaires biélorusses et hongrois pour 2024-2025, notamment la formation du personnel, les travaux de maintenance programmés et la gestion des déchets radioactifs. D'autant plus que la société hongroise CJSC "MVM Paks NPP" "qui est en train de construire une centrale nucléaire, souhaite attirer des constructeurs biélorussiens pour travailler sur le site. ¹⁶Les possibilités correspondantes sont actuellement à l'étude". Rappelons que la centrale nucléaire de Paks est la seule centrale nucléaire en activité en Hongrie, construite selon le modèle soviétique dans les années 1980. Elle est située à 100 kilomètres de Budapest. La construction de Paks II devrait commencer en 2024 afin de renforcer la sécurité énergétique de ce pays européen, et elle "constituera une étape importante dans le développement de l'industrie hongroise, créera de nouveaux emplois et contribuera à résoudre les problèmes sociaux". ¹⁷Il est prévu que la construction d'unités supplémentaires permette non seulement de résoudre le problème de la pénurie d'électricité dans la république, mais aussi d'exporter vers les régions voisines".

La coopération entre le Belarus et la Hongrie dans le cadre de projets scientifiques et techniques communs est un autre sujet intéressant qui a été abordé lors de la 12e réunion de l'IPC. Dans ce contexte, il convient de noter

¹⁶ La feuille de route de la coopération entre les centrales nucléaires du Belarus et de la Hongrie a été signée [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/podpisana-dorozhnaja-karta-sotrudnichestva-aes-belarusi-i-vengrii-637535-2024>

¹⁷ Centrale nucléaire de Paks II [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://ioes.ru/ru/portfolio/item/21-aes-paksh>

que "à la fin de 2023, les exportations biélorusses de produits de haute technologie vers la Hongrie représentaient plus de la moitié de toutes les fournitures du Belarus à ce pays. ¹⁸Le volume le plus important est celui des équipements industriels". Pour référence : la base de la coopération bilatérale en matière de science, de technologie et d'innovation est un protocole d'accord signé en 2013 entre le Comité d'État pour la science et la technologie du Belarus (SCST) et l'Office national pour la recherche, le développement et l'innovation de la Hongrie, qui prévoit des activités de projet conjointes dans des domaines prioritaires de la recherche scientifique pour les deux parties, ainsi que des événements scientifiques et techniques conjoints. Trois ans plus tard, en 2016, un groupe de travail composé de représentants du SCST et de partenaires hongrois a été créé pour coordonner la coopération, la dernière réunion ayant eu lieu en mars 2021. En outre, il existe un certain nombre d'accords de coopération entre les organisations scientifiques biélorusses et hongroises. Il s'agit notamment d'un accord entre les académies des sciences (2003), d'un accord entre l'université d'État du Belarus et l'institut de géographie du centre de recherche sur l'astronomie et les sciences de la terre de l'académie hongroise des sciences (2014), ainsi que d'un certain nombre d'autres accords. Afin d'intensifier la coopération bilatérale lors de la 12e réunion du CIG, la partie biélorusse a proposé d'organiser un groupe de travail biélorusse-hongrois sur la coopération scientifique et technique en 2024 pour examiner en détail les possibilités d'interaction dans des domaines de coopération prometteurs : la recherche énergétique, la médecine, la biotechnologie, les produits pharmaceutiques, les technologies chimiques et les nouveaux matériaux. Comme mécanisme efficace pour une telle coopération, il a été proposé d'organiser un concours de projets scientifiques et techniques biélorusses et hongrois dans des

¹⁸ Le Belarus est intéressé par des projets scientifiques et techniques communs avec la Hongrie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-zainteresovana-v-sovmestnyh-nauchno-tehnicheskikh-proektah-s-vengrije-637555-2024/>

domaines prometteurs, dont les détails seront discutés lors de la réunion du groupe de travail.

¹⁹Outre la 12e réunion de la CIG, un forum commercial biélorusse-hongrois s'est tenu à Minsk avec le soutien du Centre national biélorusse pour le marketing et l'étude des prix et de l'Agence hongroise de développement des exportations. Plus de 20 entreprises hongroises et 80 entreprises biélorusses ont participé à ce forum "dans des domaines tels que l'agriculture et la transformation des aliments, le tourisme, la construction, les services d'utilité publique, la médecine et les produits pharmaceutiques", ainsi que dans le domaine du commerce électronique. Compte tenu de la spécialisation des participants au forum, les biens industriels et les produits agricoles ont été considérés comme des domaines prioritaires des échanges commerciaux entre le Belarus et la Hongrie. La question de l'approvisionnement de la Hongrie en huile de colza, en pulpe de betterave et en mélasse, ainsi qu'en lait en poudre et en lactosérum, a notamment été abordée. Ces produits sont vendus avec succès à un certain nombre de pays européens par l'intermédiaire de la Bourse universelle des marchandises du Belarus (BUTB), la demande restant à un niveau élevé, ce qui garantit la régularité des transactions. "En janvier-avril 2024, les exportations en échange des produits de base susmentionnés ont atteint 28,5 millions de dollars, dépassant de 5,4 fois le même indicateur de l'année précédente. ²⁰En ce qui concerne les importations en provenance de Hongrie, les entreprises hongroises participant au forum ont exprimé leur volonté de fournir à la Biélorussie des semences agricoles, ainsi que des appareils d'éclairage et des équipements pour le secteur de l'énergie, en utilisant la plateforme de biens

¹⁹ Agriculture, tourisme, médecine. Plus de 100 entreprises ont participé au forum d'affaires biélorusse-hongrois [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/selskoe-hozjajstvo-turizm-meditsina-bolee-100-kompanij-objedinil-belorussko-vengerskij-biznes-forum-637709-2024>

²⁰ Le Belarus et la Hongrie ont l'intention d'intensifier leurs échanges commerciaux [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-namereny-aktivizirovat-birzhevju-torgovju-637694-2024>

industriels et de consommation de la BUTB" . En outre, la BUTB a discuté avec l'Agence hongroise de promotion des exportations des perspectives de coopération dans l'organisation d'événements d'information conjoints sur le thème du commerce d'échange pour les producteurs hongrois de produits de base. Il convient de noter qu'au 1er mai 2024, seules 25 entreprises résidentes hongroises ont été accréditées auprès de la BUTB.

Résumons les résultats. Comme nous pouvons le constater, la 12e réunion de la commission intergouvernementale biélorusse-hongroise sur la coopération économique et le forum d'affaires biélorusse-hongrois régulier ont montré que Minsk et Budapest, convaincus d'avoir des intérêts économiques communs, maintiennent un bon rythme dans les relations bilatérales, renforcent l'interaction commerciale, économique et d'investissement afin de réaliser le plein potentiel des projets conjoints dans les domaines de la coopération industrielle et de l'agriculture.

FOR AUTHOR USE ONLY

Belarus-Azerbaïdjan : la feuille de route définit les perspectives

En juin 2024, la 14e réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-azerbaïdjanaise sur le commerce et la coopération économique (IGC) à Minsk a signé une feuille de route pour le développement de l'interaction entre les deux républiques post-soviétiques jusqu'en 2025. Ce document couvre presque tous les domaines du commerce afin d'augmenter régulièrement le chiffre d'affaires des échanges entre Minsk et Bakou pour atteindre un milliard de dollars d'ici 2030, tout en équilibrant les flux d'exportation et d'importation. ²¹Rappelons qu'en 2023, le volume des échanges entre la Biélorussie et l'Azerbaïdjan "a dépassé 400 millions de dollars, les exportations biélorusses s'élevant à 370 millions de dollars, soit une augmentation de 77 % par rapport à 2022". La Biélorussie vend notamment au marché azerbaïdjanais toute la gamme des produits du travail du bois, du bois scié longitudinalement au papier peint et au papier hygiénique. Le Belarus fournit à l'Azerbaïdjan des volumes importants et une large gamme de viandes et de produits laitiers, notamment comme matières premières pour l'industrie agroalimentaire. La coopération dans les domaines de la construction de machines, du raffinage du pétrole et des produits pharmaceutiques se développe régulièrement. ²²Grâce à la feuille de route, les parties s'attendent, d'ici la fin de l'année prochaine, à "un effet économique d'environ 200 millions de dollars en équivalent, plus les chiffres déjà existants <...> plutôt sérieux". Il y a donc de bonnes réserves pour la croissance du chiffre d'affaires commercial.

²¹ Ravkov : l'efficacité de l'interaction entre le Belarus et l'Azerbaïdjan est vraiment impressionnante [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ravkov-rezultativnost-vzaimodejstvija-belarusi-i-azerbajdzhana-dejstvitelno-vpechatljaet-634465-2024/>

²² Ministère des Affaires étrangères : le Belarus et l'Azerbaïdjan développent activement la coopération industrielle et le transfert de technologie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/mid-belarus-i-azerbajdzhan-aktivno-razvivajut-promkooperatsiju-i-transfer-tehnologij-639523-2024/>

Tout d'abord, il s'agit de **l'intensification du commerce mutuel**. Par exemple, les exportations des organisations de Belgospisheprom Concern vers ce pays du Caucase du Sud ont augmenté de près de 10 % en 2023. L'année dernière, les livraisons de sucre biélorusse ont repris. Belsolod OJSC a pris pied sur le marché de la brasserie en Azerbaïdjan. Le Bélarus a exporté des liqueurs, de l'alcool, du sel, de l'huile de tournesol et de colza en bouteille, du ketchup, de la mayonnaise, de la moutarde, des produits à base de pommes de terre, des chips, des snacks, des flocons de céréales, des assaisonnements mélangés et des concentrés alimentaires. Au total, 18 entreprises ont expédié les produits du groupe Belgospisheprom sur le marché azerbaïdjanais en 2023. ²³Et pour deux mois de l'année en cours, la structure du chiffre d'affaires du commerce extérieur du groupe avec l'Azerbaïdjan "se présente comme suit : alcool - 30,7 %, spiritueux - 20,8 %, confiserie - 18,9 %, sucre - 18,3 %, malt - 6,3 %, sel - 2,2 %, autres produits - 2,8 %". Autre exemple d'un tel plan : le taux de croissance des fournitures des entreprises du groupe "Bellesbumprom" en 2023 vers l'Azerbaïdjan a augmenté de 20 %. ²⁴La nomenclature des produits de base exportés vers l'Azerbaïdjan comprend les panneaux, le contreplaqué, les portes, les fenêtres en bois, les meubles, le bois scié, le papier, le carton et les produits fabriqués à partir de ces matériaux.

Le commerce d'échange fait également partie des mesures qui contribuent à l'augmentation des fournitures d'import-export entre le Bélarus et l'Azerbaïdjan. À titre de référence : au 1er juin 2024, 109 résidents de ce pays étaient accrédités auprès de la Bourse universelle des marchandises de Biélorussie (BUTB). Pour les cinq mois de l'année en cours, le montant total

²³ "Belgospisheprom" indique quels produits les entreprises du groupe fournissent au marché azerbaïdjanais [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belgospisheprom-rasskazal-kakuju-produktsiju-predpriyatija-kontserna-postavljajut-na-azerbajdzhanskij-634405-2024/>

²⁴ Les exportations de produits du travail du bois vers l'Azerbaïdjan ont augmenté de 20% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-produktsii-derevoobrabotki-v-azerbajdzhan-v-2023-godu-vyros-na-20-639640-2024/>

des transactions conclues par les importateurs azerbaïdjanais à la BUTB s'est élevé à plus de 47 millions de dollars, soit près de quatre fois et demie plus qu'au cours de la même période de l'année précédente. Il est à noter que "la totalité du volume des exportations de change vers l'Azerbaïdjan a porté sur des produits du bois, principalement des sciages d'espèces de conifères. ²⁵Parallèlement, en termes physiques, les livraisons ont été multipliées par 4,6 pour atteindre 265 mille mètres cubes". En ce qui concerne l'élargissement de la nomenclature des marchandises concernées par les échanges mutuels, les produits du complexe agro-industriel sont les plus prometteurs à cet égard. En particulier, la question de l'utilisation des opportunités de BUTB pour vendre des produits laitiers biélorusses à l'Azerbaïdjan est actuellement en cours d'examen. En ce qui concerne les importations, les soumissionnaires du Belarus sont prêts à acheter des matières premières alimentaires et des produits d'épicerie, y compris des noix et des fruits secs, en provenance de ce pays.

Le développement des **relations de transport entre le Bélarus et l'Azerbaïdjan** est également lié à l'intensification du commerce mutuel. En mai de cette année, les chefs des départements des transports des deux pays se sont rencontrés à Bakou, où il a été constaté que toutes les conditions nécessaires au développement du transport ferroviaire, aérien et routier de marchandises et de passagers ont été créées. "Belavia Airlines effectue des vols sur la route Minsk - Bakou à une fréquence de cinq fois par semaine. ²⁶Le taux de remplissage des vols est de 75 %, ce qui montre que cette direction est très demandée". Dans le domaine du transport routier de marchandises, les parties échangent un nombre suffisant de permis, ce qui

²⁵ L'Azerbaïdjan multiplie par quatre ses importations par l'intermédiaire de BUTB [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/azerbajdzhan-bolec-chem-v-4-raza-uvelichil-import-cherez-butb-639795-2024/>

²⁶ Le Belarus propose à l'Azerbaïdjan de coopérer dans la conception des routes et des chemins de fer [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predlagaet-azerbajdzhanu-sotrudnicvat-v-proektirovanii-avtomobilnyh-i-zheleznih-dorog-634486-2024/>

correspond en fait au système sans permis. ²⁷Quant au transport ferroviaire export-import, " selon les résultats des travaux en 2023, le volume de marchandises chargées vers l'Azerbaïdjan a été multiplié par 1,8 par rapport à 2022, et plus de 270 000 tonnes ont déjà été chargées au cours des cinq premiers mois de 2024 " . L'itinéraire terrestre le plus attractif pour les chargeurs est celui qui passe par le poste frontière d'Astara, à la frontière entre l'Azerbaïdjan et l'Iran, où, au cours des cinq premiers mois de 2024, le volume de trafic était d'environ 34 000 tonnes, soit 1,2 fois plus qu'au cours de la même période de l'année dernière. Dans le cadre du développement du corridor de transport international Nord-Sud, les Chemins de fer biélorusses, en coopération avec les Chemins de fer azerbaïdjanais, ont créé les conditions pour l'organisation du service de conteneurs, ce qui permet d'assurer la livraison des produits biélorusses à l'Azerbaïdjan par voie ferroviaire dans le délai le plus court possible, à savoir sept jours.

La deuxième réserve pour la croissance du chiffre d'affaires commercial est **l'expansion de la coopération industrielle**. En mai 2024, lors de la visite d'État de la délégation biélorusse à Bakou, un accord a été conclu pour étendre la ligne de production de l'usine automobile de Ganja, où des machines biélorusses sont assemblées depuis longtemps. Au total, environ 14 000 tracteurs et près de 4 000 voitures biélorusses ont déjà été produits. D'ici la fin de l'année, l'usine de tracteurs de Minsk (MTZ) fournira 725 machines biélorusses à l'Azerbaïdjan, le montant total du contrat s'élevant à environ 16 millions de dollars. Les tracteurs seront livrés non assemblés. Aujourd'hui, la capacité de l'usine automobile de Ganja est d'environ deux mille tracteurs par an, et la gamme de variétés de ces

²⁷ BZHD développe un service de conteneurs pour la communication entre le Belarus et l'Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/bzhd-razvivaet-kontejneryj-servis-v-soobschenii-belarus-azerbajdzhan-638753-2024/>

machines est très solide - 16 modèles. ²⁸MTZ a livré à l'Azerbaïdjan "en janvier-avril 2024 - environ 200 unités pour un montant supérieur à 3 millions de dollars". Si, en 2022, Ganja a produit 700 tracteurs, l'année dernière, 777 unités ont été produites. D'ici à la fin de 2024, il est prévu d'atteindre un millier de machines. ²⁹En général, "la part des tracteurs biélorusses sur le marché azerbaïdjanais a déjà atteint 80 %".

En outre, l'Azerbaïdjan a l'intention d'assembler des véhicules de pompiers et des véhicules municipaux biélorusses, y compris des camions à ordures et des ascenseurs biélorusses. À cet égard, un accord trilatéral a été signé pour l'assemblage d'équipements de lutte contre les incendies sur la base du châssis de l'usine automobile de Minsk sur le site de l'usine automobile de Ganja. ³⁰Les volumes prévus sont d'environ 400 unités. Un centre de service multimarques sera construit pour assurer l'entretien de ces équipements en collaboration avec des partenaires d'Azerbaïdjan. En outre, une production conjointe de préparations médicinales et vétérinaires, ainsi que d'engrais mixtes composés d'azote azerbaïdjanais et de potasse biélorusse, sera mise en place.

³¹Un autre projet intéressant "sera la création d'un complexe agro-urbain moderne dans le district d'Aghdam, comprenant la production et la transformation de produits agricoles, ainsi que des logements et des équipements sociaux pour les travailleurs et leurs familles". L'établissement sera conçu pour accueillir 420 familles. Pour soutenir les agriculteurs locaux,

²⁸ MTZ fournira plus de 720 tracteurs à l'Azerbaïdjan d'ici la fin de l'année [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-do-kontsa-goda-postavit-bolee-720-tractorov-v-azerbajdzhan-634350-2024/>

²⁹ La part des tracteurs biélorusses sur le marché azerbaïdjanais a atteint 80% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/dolja-belorusskih-tractorov-na-azerbajdzhanskom-rynke-dostigla-80-634341-2024/>

³⁰ Les équipements municipaux et de lutte contre l'incendie du Belarus devraient être assemblés en Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belorusskuju-pozharnuju-i-kommunalnuju-tehniku-planirujut-sobirat-v-azerbajdzhane-639559-2024/>

³¹ Petrishenko a expliqué quelles productions communes le Belarus et l'Azerbaïdjan allaient créer [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/petrishenko-rasskazal-kakie-sovmestnye-proizvodstva-sozhdadut-belarus-i-azerbajdzhan-639430-2024/>

l'Azerbaïdjan prévoit d'acheter du bétail au Belarus afin de mettre en œuvre des programmes d'auto-emploi. En effet, dans ce pays du Caucase du Sud, 80 % de l'agriculture repose sur de petites exploitations. Les habitants des zones rurales élèvent plusieurs têtes de bétail. L'État s'efforce de les soutenir.
³²"Dans un premier temps, il est prévu de faire venir 500 têtes de bétail.

La troisième réserve pour la croissance du chiffre d'affaires commercial est le **développement de la coopération scientifique et technique**. La base de la coopération bilatérale dans ce domaine est l'accord entre les gouvernements du Belarus et de l'Azerbaïdjan sur la coopération dans le domaine de la science et de la technologie, signé le 3 juin 2010. Un groupe de travail conjoint biélorusse-azerbaïdjanais sur la coopération scientifique et technique a été mis en place pour coordonner la coopération entre les deux pays. Trois réunions du groupe de travail ont déjà eu lieu et deux concours de projets scientifiques et techniques communs ont été organisés.³³En particulier, "sur la base des résultats du concours de projets scientifiques et techniques conjoints organisé en 2022 conjointement avec l'Académie nationale des sciences d'Azerbaïdjan, 4 projets sont en cours de mise en œuvre dans le domaine des nouveaux matériaux, de la pétrochimie et de la protection des plantes". L'Université biélorusse d'informatique et de radioélectronique et l'Institut de physique de l'Académie nationale des sciences d'Azerbaïdjan développent de nouveaux matériaux composites à couche mince pour la production d'éléments de mémoire. L'Institut uni de génie mécanique de l'Académie nationale des sciences du Belarus et l'Institut de catalyse et de chimie inorganique de l'Académie nationale des sciences de l'Azerbaïdjan développent des lubrifiants innovants pour les unités de

³² L'Azerbaïdjan envisage d'acheter du bétail biélorusse pour soutenir les agriculteurs locaux [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/azerbajdzhan-planiruet-zakupit-belorusskij-krs-dlja-podderzhki-mestnyh-fermerov-634752-2024/>

³³ Le Belarus est intéressé par le développement de la coopération scientifique et technique avec l'Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-zainteresovana-v-razvitii-nauchno-tehnicheskogo-sotrudnichestva-s-azerbajdzhanom-639498-2024/>

frottement fortement chargées et à haute température. L'Institut de biophysique et d'ingénierie cellulaire de l'Académie nationale des sciences du Belarus et l'Institut de biologie moléculaire et de biotechnologie de l'Académie nationale des sciences de l'Azerbaïdjan développent de nouvelles technologies de protection des plantes basées sur des nanoparticules d'argent. Le Centre national de recherche en science des matériaux de l'Académie nationale des sciences du Belarus et l'Institut de physique de l'Académie nationale des sciences d'Azerbaïdjan développent des matériaux composites magnéto-mous innovants pour la production de moteurs électriques à haut rendement et d'autres appareils électriques. La réalisation de ces projets conformément au calendrier prévu sera achevée en 2024. Le Comité d'État pour la science et la technologie du Belarus et l'Académie nationale des sciences d'Azerbaïdjan travaillent actuellement à la préparation et à la tenue de la quatrième réunion du groupe de travail, prévue pour le second semestre de cette année, ainsi qu'au prochain concours de projets scientifiques et techniques conjoints pour 2025-2026.

La quatrième réserve pour le renforcement des relations entre la Biélorussie et l'Azerbaïdjan est l'**expansion de l'interaction interrégionale**. En mai 2024, dans le cadre de la visite d'État de la délégation biélorusse en Azerbaïdjan, trois documents ont été signés pour établir des liens de jumelage entre les villes des deux pays : Minsk-Baku, Hrodna-Gabala et Homiel-Ganja. Ils s'ajoutent aux 11 documents similaires qui existaient déjà. Il convient de noter que la coopération entre ces villes jumelles permettra d'utiliser plus largement le potentiel régional pour activer une interaction à multiples facettes. ³⁴Une attention particulière sera accordée à la mise en œuvre de projets communs dans les domaines de l'économie, de l'urbanisme, de l'autonomie locale, des transports et des infrastructures routières, du

³⁴ Minsk, Homel et Hrodna ont établi des liens de jumelage avec des villes azerbaïdjanaises [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minsk-gomel-i-grodno-ustanovili-pobratimskie-svjazi-s-azerbajdzhanskimi-gorodami-634656-2024/>

logement, de la science, de l'éducation, de la culture, de la préservation du patrimoine historique et culturel, de l'aménagement urbain, des soins de santé, de la protection de l'environnement, des sports et du tourisme". Il est également envisagé d'établir une coopération plus étroite et de développer des contacts directs entre les entreprises industrielles et les sociétés, les institutions éducatives et scientifiques, les associations de jeunes et les syndicats de créateurs. D'une manière générale, les parties estiment qu'"à l'avenir, nous organiserons un forum des régions du Belarus et de l'Azerbaïdjan.³⁵C'est une forme qui a fait ses preuves avec d'autres pays".

D'une manière générale, en ce qui concerne les résultats de la 14e réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-azerbaïdjanaise sur le commerce et la coopération économique, nous constatons que ces deux pays post-soviétiques font preuve d'une dynamique positive dans le développement des relations bilatérales, accélérant de manière intensive leurs efforts pour étendre et diversifier davantage la coopération commerciale et économique dans des conditions mutuellement bénéfiques. En outre, les parties disposent de toutes les ressources nécessaires pour porter le partenariat entre le Belarus et l'Azerbaïdjan à un niveau qualitativement nouveau.

³⁵ Aleinik pense que le Belarus et l'Azerbaïdjan pourraient organiser un forum des régions à l'avenir [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/alejnik-schitaet-cto-belarus-i-azerbajdzhan-v-perspektive-mogut-provesti-forum-regionov-635093-2024/>

Biélorussie - Tadjikistan : mission - développer des productions communes

En juin 2024, Minsk a accueilli la 17^e réunion de la Commission intergouvernementale (CIG) biélorusse-tadjike sur la coopération, au cours de laquelle les parties ont discuté de l'état et des perspectives de la coopération commerciale, économique et d'investissement dans les domaines du transport et de la logistique, de la coopération industrielle, de l'éducation et de la médecine, ainsi que des partenariats interrégionaux.³⁶ Il convient de rappeler que lors de la 16^e réunion de la CIG, tenue dans la capitale tadjike en septembre 2023, Minsk et Douchanbé ont noté "une dynamique positive et un potentiel inutilisé pour mettre l'accent non seulement sur la simple fourniture de produits, mais sur l'expansion des liens de coopération, la création de projets conjoints à long terme, d'usines d'assemblage..." .

Cette fois-ci, dans la capitale biélorusse, afin de franchir une nouvelle étape dans l'approfondissement de la coopération commerciale et économique, les parties se sont fixé une tâche claire : améliorer la production conjointe biélorusse-tadjike. D'ailleurs, il existe déjà des exemples intéressants. En particulier, il existe déjà une entreprise commune au Tadjikistan qui transforme le lait biélorusse et fabrique des produits laitiers. Un autre domaine d'interaction est l'assemblage de machines bélarussiennes au Tadjikistan. Lors de la 17^e réunion de la CIG, il a été noté qu'il est aujourd'hui nécessaire d'étendre la zone, la gamme de machines fabriquées et l'assortiment de produits. La partie tadjike est également intéressée par la production d'assemblage de machines de transformation, ainsi que par le transport motorisé et le transport de logements et de services communaux. Il convient de rappeler que l'entreprise biélorusse-tadjike Agrotekhservis a été

³⁶ Zalessky, B. Perspectives innovantes. Dynamique évolutive des relations économiques du Belarus dans le contexte de la création de nouveaux partenariats / Boris Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - C. 97.

ouverte au Tadjikistan pour assembler des machines fabriquées par l'usine de tracteurs de Minsk. La demande pour ces équipements est très élevée. Les producteurs agricoles tadjiks sont intéressés non seulement par les tracteurs biélorusses, mais aussi par les moissonneuses-batteuses. Un accord a déjà été conclu pour l'achat de machines à Gomselmash. Il est prévu d'étendre la coopération avec l'usine de pièces et d'unités de tracteurs de Bobruisk.

En ce qui concerne les intérêts du Tadjikistan au Belarus, tout d'abord, le Tadjikistan achète depuis plusieurs années du bétail biélorusse de race pour le développement de ses fermes. Rien que l'année dernière, environ deux mille bovins ont été achetés. L'une des entreprises de ce pays d'Asie centrale se consacre à l'élevage de bovins en vue de leur vente ultérieure. Deuxièmement, les partenaires tadjiks achètent des pommes de terre au Belarus. En 2023, leurs achats se sont élevés à 800 tonnes. Cette année, ces chiffres seront revus à la hausse. Troisièmement, un autre poste des exportations biélorusses vers le Tadjikistan est constitué par les graines de lin, qui seront développées. Quatrièmement, la partie tadjike a déjà fourni au Belarus une version d'essai de graines de carthame, un oléagineux, et peut également fournir des graines de tomates et de concombres pour la culture sous serre. Enfin, les pommes de terre fraîches, les pommes, les cerises et les abricots sont déjà récoltés au Tadjikistan entre fin avril et début mai. En mettant en place un schéma logistique, les parties pourraient fournir tous ces produits dans des volumes importants.

Toujours sur ce thème, nous notons que les livraisons de produits alimentaires et de matières premières agricoles du Belarus vers le Tadjikistan ont augmenté de plus de 160 % l'année dernière. "La base des exportations agricoles a été formée par le sucre (croissance de 2,1 fois), le lait et les produits laitiers (taux de croissance de 140,9 %), le bétail (151,2 %), la viande et les produits à base de viande (61,8 %) <...>. Les importations en provenance du Tadjikistan en 2023 se sont élevées à 103,8 %. La base des

importations est constituée par les livraisons de fruits secs. ³⁷L'exportation de produits alimentaires et de matières premières agricoles pour janvier - mars 2024 a augmenté de 2,4 fois". En outre, dans le cadre de la 17e réunion de la CIG, les parties ont convenu d'établir un échange pour la formation de spécialistes dans le domaine de l'agriculture, ainsi que des étudiants pour des stages.

En ce qui concerne le partenariat interrégional entre la Biélorussie et le Tadjikistan dans le cadre de la 17e réunion du CIP, des exemples intéressants de cette interaction peuvent être cités. En particulier, Minsk et Douchanbé. En juin de cette année, les deux capitales ont discuté de la possibilité de fournir à Douchanbé des chasse-neige et des véhicules de tourisme, des pièces détachées, du sucre, de l'huile végétale, ainsi que de la construction d'une maison de commerce du Tadjikistan à Minsk, dont le site est situé dans la zone des rues Pritytski et Leshchinski. Les documents nécessaires à la mise en œuvre de ce projet sont déjà en cours d'élaboration. À Douchanbé, des spécialistes biélorusses aideront à la mise en œuvre d'un projet commun avec la Corée du Sud pour la construction d'un métro léger. D'autres domaines de coopération se développent. ³⁸En témoigne le fait que "le chiffre d'affaires commercial [entre Minsk et le Tadjikistan] n'a dépassé le volume de l'année précédente qu'au cours du premier trimestre".

Le développement de la coopération avec le Tadjikistan est également une voie prometteuse pour la région de Gomel. Il suffit de dire que cette année, le chiffre d'affaires commercial entre les parties a déjà quadruplé. La région du sud-est du Belarus fournit à ce pays d'Asie centrale des produits

³⁷ Bartosz : l'approfondissement de la coopération avec le Tadjikistan est facilité par l'amélioration des productions communes [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/bartosh-uglubleniju-sotrudnichestva-s-tadzhikistanom-sposobstvuet-sovershenstvovaniye-sovmestnyh-639287-2024>

³⁸ Fourniture de machines, construction d'une maison de commerce. Minsk et Douchanbé ont discuté des domaines de coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/society/view/postavki-tehniki-stroitelstvo-torgovogo-doma-minsk-i-dushanbe-obsudili-napraavljenija-sotrudnichestva-638915-2024/>

en métaux ferreux, des produits du travail du bois, des produits laitiers et des confiseries. Le Tadjikistan achète du fil de coton pour les entreprises de la région de Gomel. Quant aux perspectives de coopération entre les parties, elles sont déjà pratiquement définies dans toutes les directions. Par exemple, des lots de moissonneuses-batteuses de Gomel seront livrés au Tadjikistan cette année, et il est prévu d'en acheter pour l'année prochaine. De son côté, le Tadjikistan est prêt à fournir des citrons, des raisins, des cerises, des abricots, des pommes de terre et des fruits secs.³⁹ Les parties ont également la possibilité de créer des maisons de commerce, "qui permettraient de présenter des marchandises du Tadjikistan sur le territoire de Homel, et au Tadjikistan - ce que les producteurs de Homel peuvent apprécier". Les partenaires ont également leurs propres projets de coopération dans le domaine de l'agrotourisme et de l'écotourisme, dans les établissements de soins de santé et dans l'éducation, notamment en ce qui concerne la formation de personnel pour le secteur agricole.

Pour en revenir à la 17^e réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-tadjike, nous voudrions noter que les participants à cette réunion ont mis l'accent sur les questions de l'intensification de la coopération commerciale et économique, du développement de la coopération industrielle et de l'interaction humanitaire, soulignant l'importance de nouveaux progrès fructueux dans les domaines les plus urgents du partenariat entre la Biélorussie et le Tadjikistan.

³⁹ De l'ingénierie mécanique à l'agrotourisme. La région de Gomel et le Tadjikistan vont développer un partenariat dans le complexe agro-industriel [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/ot-mashinostroeniya-do-agroturizma-gomelskaja-oblast-i-tadzhikistan-budut-razvivat-partnerstvo-v-apk-639537-2024>

Bélarus - Mongolie : une nouvelle étape de la coopération s'ouvre

En mars 2024, le ministre biélorusse des Affaires étrangères, S. Aleinik, effectue une visite officielle en Mongolie. Au cours de cette visite, un accord a été conclu pour élever les relations entre Minsk et Oulan-Bator à un niveau supérieur afin d'intensifier l'ensemble des contacts entre les parties au niveau des industries, des entités économiques et des cercles d'affaires. ⁴⁰En fait, nous parlons d'une "nouvelle étape dans les relations entre le Belarus et la Mongolie". À cet égard, les deux pays élaboreront et signeront bientôt une feuille de route pour la coopération jusqu'en 2026, qui comprendra la fourniture de machines et d'équipements agricoles biélorusses, de machines municipales et de réparation de routes, d'équipements d'intervention d'urgence, d'équipements de lavage, d'équipements de carrière et d'un cycle complet de complexes de production agricole de haute qualité et hautement efficaces, spécialement adaptés aux besoins et aux exigences des clients mongols. ⁴¹Le fait est que "la Mongolie se développe activement, de sorte que les consommateurs mongols s'intéressent de plus en plus aux biens, y compris les machines et les produits alimentaires à haut rendement". Dans ce contexte, les parties ont déjà discuté de la possibilité d'ouvrir des plateformes commerciales spécialisées à la fois à Minsk et à Oulan-Bator.

Mais la question la plus urgente pour ce pays d'Asie de l'Est est le développement du secteur agro-industriel, car ils ont l'intention de moderniser beaucoup de choses dans l'agriculture, en particulier dans le secteur de l'élevage, afin qu'il passe d'un état nomade extensif à un état

⁴⁰ Aleinik : une nouvelle étape s'ouvre dans les relations entre le Belarus et la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/politics/view/alejnik-v-otnoshenijah-belarusi-i-mongolii-nachinaetsja-novyj-etap-621446-2024/>

⁴¹ Le Belarus et la Mongolie élaboreront une feuille de route pour la coopération jusqu'en 2026 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/politics/view/belarus-i-mongolija-razrabotajut-dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-do-2026-goda-621451-2024>

intensif, ainsi que de créer une production conjointe de machines agricoles pour l'équipement ultérieur des fermes mongoles. Au cours de la visite, il a été noté que les ministères sectoriels des parties "ont préparé une feuille de route pour le développement de la coopération dans le domaine de l'agriculture, et qu'il existe des projets prescrits et des étapes pour leur mise en œuvre. ⁴²Ceux-ci comprennent la construction de nouvelles fermes laitières et la modernisation des fermes existantes, la fourniture de bétail de sélection biélorusse, de médicaments vétérinaires, de semences, d'équipements spécialisés, la formation et le développement professionnel des spécialistes mongols et, bien sûr, la fourniture de machines agricoles".

Il existe déjà plusieurs installations de production en Mongolie qui coopèrent avec le Belarus. Par exemple, l'usine de produits laitiers, de boissons gazeuses et alcoolisées APU, qui utilise du lait en poudre du Belarus pour produire des produits laitiers et du malt biélorusse pour la production de bière. En mars de cette année, Minsk Tractor Works a signé une feuille de route avec le ministère de l'agriculture et de l'industrie légère de Mongolie pour organiser des livraisons de tracteurs et de charrues d'une puissance de 80 à 350 chevaux. La feuille de route présente un plan de livraisons pour 2024-2025 avec la perspective d'une coopération jusqu'en 2027. En mars, la partie biélorusse s'est entretenue avec la société agricole d'État mongole en vue de fournir du bétail reproducteur, de l'équipement de traite et de construire des fermes laitières pour répondre aux besoins des agriculteurs mongols.

En outre, dans le cadre de ce sujet, suite aux résultats des réunions tenues en mars de cette année à Oulan-Bator, la Bourse universelle des marchandises du Belarus (BUTB) prévoit de diversifier la structure de ses

⁴² Qu'est-ce que le Belarus et la Mongolie sont prêts à s'offrir l'un à l'autre ? Détails des entretiens d'Aleinik avec le gouvernement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/chto-belarus-i-mongolija-gotovy-predlozhit-drug-drugu-podrobnosti-peregovorov-alcjnika-v-pravitelstve-621640-2024/>

marchandises et d'augmenter le volume des livraisons de produits agro-industriels biélorusses sur le marché mongol. ⁴³Pour référence, nous notons qu'"en septembre 2023, le premier agent de change mongol - United Meres Machinery, qui travaille sur le marché biélorusse depuis assez longtemps...". Et la première transaction impliquant un résident de Mongolie a été conclue en janvier 2024. Jusqu'à présent, le marché mongol n'est approvisionné que par les produits des sucreries biélorusses. Près d'un millier et demi de tonnes de ce produit ont déjà été vendues pour un montant total de plus de 770 000 dollars. Le travail dans ce sens sera poursuivi dans un futur proche. Par ailleurs, "la Mongolie est intéressée par l'importation de lait en poudre et de beurre biélorusses. ⁴⁴Un accord de coopération sur ces produits de base a déjà été conclu avec quatre acheteurs potentiels - de grandes entreprises de l'industrie alimentaire".

La coopération entre le Belarus et la Mongolie dans le domaine des interventions d'urgence est un sujet distinct. ⁴⁵On sait que "grâce au travail des équipements biélorusses, plus de 13 000 personnes ont déjà été secourues et des dégâts matériels d'une valeur de plus de 20 millions de dollars ont été évités". Aujourd'hui, les parties discutent de plusieurs domaines de coopération potentielle dans ce domaine. Tout d'abord, les partenaires mongols sont intéressés par l'achat d'équipements spéciaux de lutte contre les incendies de Pozhsnab sur la base de châssis MAZ, ainsi que d'autres équipements et vêtements spéciaux. Les parties se préparent à signer un nouveau contrat. Nous parlons de la livraison de plus de 100 unités

⁴³ Zalessky, B. Idéologie du pragmatisme. Particularités du partenariat dans l'économie biélorusse : segments internes et externes / Boris Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - C. 146.

⁴⁴ La BUTB prévoit d'augmenter les exportations de produits agricoles vers la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-uvlichit-eksport-belorusskoj-selhozproduktsii-v-mongoliju-622030-2024/>

⁴⁵ Comment les machines biélorusses aident à sauver des personnes en Mongolie et où notre lait en poudre est utilisé. Nouveaux détails sur la visite d'Aleïnik [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/kak-belorusskaja-tehnika-pomogaet-spatat-ljudej-v-mongolii-i-gde-ispolzujut-nashe-suhoe-moloko-novye-621781-2024/>

d'équipement de lutte contre l'incendie biélorusse. Deuxièmement, les programmes de formation continue destinés aux spécialistes mongols dans les établissements spécialisés du Belarus suscitent un grand intérêt.

D'autres domaines prometteurs de l'interaction entre le Bélarus et la Mongolie à Oulan-Bator comprennent la coopération dans l'industrie minière et la modernisation de l'infrastructure des ascenseurs dans les immeubles résidentiels. En outre, l'accent a été mis sur la fourniture de véhicules municipaux et de véhicules de tourisme pour les besoins d'Oulan-Bator.⁴⁶ La Mongolie s'est également vu offrir des possibilités de fourniture de matériel roulant pour le métro par le Bélarus". Dans le domaine humanitaire, Minsk et Oulan-Bator ont présenté des projets "à la lumière des programmes d'État à grande échelle actuellement mis en œuvre en Mongolie.⁴⁷ Y compris le programme "Un milliard d'arbres", qui nécessite une formation spéciale des travailleurs forestiers". En résumé, les parties ont convenu, en élargissant le cadre juridique des relations entre le Belarus et la Mongolie, d'accélérer la signature d'une dizaine de documents bilatéraux - dans les domaines de l'agriculture, de l'éducation, de la coopération interuniversitaire, de l'intervention d'urgence, entre les forces de l'ordre et les institutions scientifiques des deux pays.

⁴⁶ Le Belarus prévoit de fournir des véhicules municipaux et de tourisme à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-postavljat-v-mongoliju-kommunalnuju-i-passazhirskuju-tehniku-621673-2024/>

⁴⁷ Transcription de l'approche à la presse du Ministre S. Aleinik dans le cadre de la visite officielle en Mongolie (15 mars 2024, Ulan Bator) [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://mfa.gov.by/press/news_mfa/b1f3b3594a37a807.html

Bélarus - Arabie saoudite : il est temps de réactiver l'ensemble des relations

En mai 2024, Riyad a accueilli la troisième réunion du Comité mixte de coopération entre la Biélorussie et l'Arabie saoudite (JCC), au cours de laquelle ses participants ont identifié des mesures pratiques pour élargir le cadre juridique, développer la coopération dans les domaines de l'industrie, de l'investissement, de la normalisation et de la certification, de l'agriculture, de la science et de la technologie, de l'éducation, des sports et du tourisme, de la médecine et de la sécurité.⁴⁸ En outre, les parties ont noté "des progrès significatifs dans la réactivation de l'ensemble des relations bilatérales politiques, commerciales, économiques et humanitaires entre le Belarus et l'Arabie saoudite et ont convenu de promouvoir le maintien d'une dynamique élevée des contacts bilatéraux".

Il convient de rappeler que les deux premières réunions du CCB ont eu lieu en 2015 et 2016. Lors de la première - à Riyad - les parties ont créé le Conseil d'affaires biélorusse-saoudien pour "devenir une plateforme d'interaction fructueuse entre les représentants des milieux d'affaires des deux pays".⁴⁹ Parallèlement, un contrat a été conclu pour la fourniture de mélanges de terre par la société biélorusse EridGrow Production".⁵⁰ Le second - à Minsk - était le Forum d'affaires biélorusse-saoudien et l'échange de contacts et de coopération sous le patronage des Chambres de commerce et d'industrie, auquel ont participé des représentants de 63 entreprises et organisations de Biélorussie et de 11 entreprises d'Arabie saoudite, qui ont examiné les perspectives d'expansion de la coopération "dans les domaines de la construction, de l'industrie chimique, de l'industrie lourde, de l'énergie,

⁴⁸ Sur la troisième réunion du Comité mixte pour la coopération entre la République du Belarus et le Royaume d'Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://mfa.gov.by/press/news_mfa/e892dc96bef2ae42.html

⁴⁹ Zalesky, B. Horizons de l'arc lointain. Le potentiel d'interaction entre la République du Bélarus et les pays d'Asie et d'Afrique / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2022. - C. 33.

⁵⁰ Forum d'affaires "Biélorussie - Arabie Saoudite". [Ressource électronique]. - 2016. - URL : <https://www.cci.by/o-palate/novosti/biznes-forum-belarus-saudojskaya-araviya/#>

des télécommunications, des technologies de l'information, de l'immobilier, du commerce et de l'investissement, de la production alimentaire, des produits pharmaceutiques et du tourisme" xml-ph-0000@dee

Il convient de noter que les décisions de la troisième réunion du SCS se sont concentrées sur l'élargissement du cadre juridique des relations entre la Biélorussie et l'Arabie saoudite. Pour mémoire : depuis l'établissement des relations diplomatiques en 1997, Minsk et Riyad ont adopté une dizaine de documents formant le cadre juridique des contacts bilatéraux.⁵¹ Il s'agit notamment de l'accord général entre le gouvernement de la République du Belarus et le gouvernement du Royaume d'Arabie saoudite, signé en 2003 et "régissant la coopération bilatérale dans les domaines du commerce et de l'économie, de l'investissement, de l'éducation, de la science, de la technique, de la culture, de l'information, du tourisme, de la jeunesse et des sports", ainsi que des accords sur la prévention de la double imposition et la protection mutuelle des investissements, signés en 2009.

⁵²En janvier 2024, lorsqu'une délégation biélorusse dirigée par le ministre des Affaires étrangères S. Aleinik s'est rendue en Arabie saoudite, les parties ont défini les pôles de coopération industrielle, scientifique et commerciale entre les deux pays, en se concentrant sur "les moyens d'intensifier la coopération scientifique, d'identifier de nouveaux projets de recherche prometteurs et de développer les contacts entre les scientifiques". En particulier, des accords ont été conclus pour reprendre le travail conjoint sur un certain nombre de projets fondamentaux et appliqués, ainsi que pour échanger des visites de scientifiques et de chercheurs des deux pays. Les parties ont également discuté de la participation du Belarus à la Vision 2030 de l'Arabie saoudite, un programme de diversification économique à grande

⁵¹ Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2023. - URL : https://export.by/saudi_arabia

⁵² Perspectives de nouveaux projets dans les domaines de la science et de l'économie. La visite d'Aleynik en Arabie Saoudite est terminée [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/perspektivy-dlja-novyh-proektov-v-nauke-i-ekonomike-zavershen-vizit-alejnika-v-saudovskuju-araviju-608909-2024/>

échelle, des possibilités de coopération industrielle, de la fourniture de machines biélorusses et des perspectives de projets conjoints dans des pays tiers.

À la suite des pourparlers de janvier, les parties ont conclu un certain nombre d'accords pratiques qui seront mis en œuvre cette année. Par exemple, Minsk et Riyad vont créer une structure de coordination pour promouvoir le commerce mutuel.⁵³ À cette fin, en janvier de cette année, "un protocole d'accord a été signé entre le Centre national de marketing [NCM] et la Fédération des chambres de commerce et d'industrie [d'Arabie saoudite]". Et récemment, une autre étape très importante a été franchie : en mai, un forum d'affaires biélorusse-saoudien s'est tenu à Riyad, coorganisé par le NCM et la chambre de commerce et d'industrie de Riyad, qui ont signé un mémorandum de coopération.⁵⁴ Lors de ce forum, l'attention des entreprises saoudiennes a été "attirée sur les perspectives de coopération dans les secteurs industriel (BELAZ, "Mogilevkhimvolokno", "Polotsk-Steklovolokno") et agricole (Servolux, élevage de poulets de chair de Vitebsk)". En mai 2024, le Belarus et l'Arabie saoudite ont complété le cadre juridique contractuel et signé un projet d'accord sur le trafic aérien, et un protocole d'accord a été adopté entre les administrations de l'aviation des deux pays.

Un autre sujet pertinent d'interaction entre les parties est le rôle des expositions dans le développement de la coopération commerciale et économique entre le Belarus et l'Arabie saoudite.⁵⁵ Dès le premier cycle de

⁵³ Le Belarus et l'Arabie saoudite vont créer une structure de coordination pour promouvoir le commerce mutuel [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-saoudovskaja-aravija-sozdadut-koordinirujuschuju-strukturu-po-sodejstviju-vzaimnoj-torgovle-609070-2024/>

⁵⁴ Le Belarus et l'Arabie saoudite intensifient l'interaction entre les institutions commerciales [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-saoudovskaja-aravija-aktivizirujut-vzaimodejstvie-mezhdu-institutami-torgovli-633452-2024/>

⁵⁵ Du tourisme aux investissements. La délégation biélorusse a mené de riches négociations en Arabie saoudite [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/ot-turizma-do-investitsij-belorusskaja-delegatsija-provela-nasyschennye-peregovory-v-saoudovskoj-aravii-605885-2023/>

consultations politiques entre les ministères des affaires étrangères dans l'histoire des relations bilatérales, qui s'est tenu en décembre 2023 dans la capitale saoudienne, il a été noté qu'en reprenant l'ensemble des contacts bilatéraux sur la base du développement d'un partenariat économique, les parties "favoriseraient l'intensification de l'interaction directe entre les milieux d'affaires des deux pays, échangeraient des informations, encourageraient la participation à des expositions sur le territoire de leurs pays". En mars de cette année, la partie biélorusse a invité des partenaires saoudiens à participer à l'exposition agricole Belagro.

En ce qui concerne la participation des exportateurs biélorusses aux forums d'exposition saoudiens, en septembre 2023, le Belarus a présenté une exposition nationale collective au salon international de l'industrie alimentaire Foodex Saudi à Riyad, auquel 40 pays et plus de 600 marques ont participé. "Le stand biélorusse présentait les fleurons des produits laitiers : ⁵⁶La laiterie de Minsk n° 1, la fromagerie de Slutsk, la conserverie de Gluboka, la laiterie de Kalinkovichi, une succursale de Rogachev MCC".

En mai de cette année, la capitale saoudienne a accueilli la deuxième exposition internationale de l'industrie alimentaire Saudi Food Show 2024, qui a réuni plus d'un millier de grandes entreprises alimentaires de 97 pays sur une même plateforme d'exposition. Le stand biélorusse Belarus. Le stand Taste of Nature a été présenté à ce forum d'exposition pour la première fois, mais les exportateurs nationaux ont présenté une large gamme de produits laitiers, y compris ceux fabriqués à partir de lait en poudre, de fromages assortis et de desserts. En particulier, la fromagerie de Slutsk a présenté une gamme de produits laitiers sans lactose, des fromages d'élite au gingembre, aux graines de chia, aux pétales de carthame, à la truffe noire et blanche, des

⁵⁶ Le Belarus a présenté son exposition nationale au salon international de l'alimentation Foodex Saudi à Riyad [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavila-natsionalnuju-ekspozitsiju-na-mezhdunarodnoj-pischevoj-vystavke-foodex-saudi-v-er-589285-2023/>

fromages surgelés de la marque "Klets kaya Krynachka" et "Yas Belous", ainsi qu'un produit innovant - le lait A2, qui contient des protéines de lait de type A2 et ne contient pas de bêta-caséine A1. Une large gamme de produits a été présentée par l'un des leaders de l'industrie laitière biélorusse - la société "Molochny Mir", y compris des fromages durs d'élite "Parmesan", "Maasdam", "GorodenĬ", du fromage avec de la truffe noire, du lait naturel, de la crème naturelle et de la crème à fouetter, du fromage congelé "GorodenĬ", des produits secs et novateurs.⁵⁷ La part des exportations de l'entreprise sur le marché international est supérieure à 65 %, le volume de transformation des matières premières étant d'environ 660 000 tonnes par an. Milkavita, une entreprise industrielle de premier plan avec un portefeuille de produits de plus de 150 articles, a présenté à l'exposition du lait et de la crème liquides emballés avec une longue durée de conservation, du beurre, des produits laitiers secs avec une solubilité améliorée et des caractéristiques de traitement de la température. À cet égard, l'Arabie saoudite est l'un des principaux partenaires de l'entreprise.

Pour en revenir au Comité mixte biélorusse-saoudien de coopération, nous voudrions souligner que sa troisième réunion a clairement démontré que les parties s'attachent à obtenir des résultats concrets dans la mise à jour de l'ensemble des domaines de la coopération commerciale et économique. Espérons que les décisions du comité donneront un élan significatif à la coopération dans d'autres domaines des relations bilatérales entre la République du Belarus et le Royaume d'Arabie Saoudite.

⁵⁷ Les entreprises du Belarus présentent leur potentiel à l'exposition de l'industrie alimentaire en Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-belarusi-prezentujut-potentsial-na-vystavke-pischevoj-promyshlennosti-v-saudovskoj-aravii-635857-2024/>

Belarus-Zimbabwe : un nouveau pas vers la réalisation du potentiel du partenariat

En février 2024, la première réunion de la Commission mixte permanente sur la coopération entre la Biélorussie et le Zimbabwe s'est tenue à Harare, où des mesures pratiques pour développer la coopération entre les deux pays dans les domaines politique, économique, social et de la sécurité ont été examinées, et des domaines prometteurs et des projets de coopération ont été identifiés pour être mis en œuvre à moyen et long terme et pour augmenter le chiffre d'affaires du commerce bilatéral. ⁵⁸En particulier, "l'intention de poursuivre la troisième phase du projet complexe de mécanisation de l'agriculture zimbabwéenne a été confirmée, et des accords ont été conclus sur la fourniture de passagers et d'équipements spéciaux".

Il convient de rappeler que la première réunion de la commission s'est déroulée dans un contexte de progrès significatifs des deux pays dans de nombreux domaines. Par exemple, l'augmentation des exportations de produits biélorusses en 2023 s'élève à 103 %. Les parties mettent en œuvre avec succès des tâches, principalement dans le domaine de la mécanisation agricole. Deux phases de ce projet ont déjà été mises en œuvre, "ce qui a permis au Zimbabwe de devenir autosuffisant en matière de production de blé". ⁵⁹À la fin de l'année 2023, le Zimbabwe a commencé à exporter du blé vers des pays tiers pour la première fois de son histoire". De nouveaux projets prometteurs dans divers domaines ont été esquissés et seront mis en œuvre dans un avenir proche.

⁵⁸ A propos de la première réunion de la Commission permanente mixte pour la coopération entre le Belarus et le Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://mfa.gov.by/press/news_mfa/c39b1509985063cc.html

⁵⁹ Transcription de l'approche à la presse du ministère des Affaires étrangères S. Aleinik sur les résultats de sa visite au Zimbabwe (23 février 2024, Harare) [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://mfa.gov.by/press/smi/b0f6472abc0e46d5.html>

En particulier, le Belarus et le Zimbabwe atteindront un nouveau niveau de coopération dans le domaine de l'industrie en 2024. ⁶⁰C'est ce qu'indique le mémorandum de coopération signé à la fin du mois de janvier de cette année par les deux ministères - Industrie du Belarus et Industrie et commerce du Zimbabwe - afin d'élever les relations bilatérales à un niveau supérieur et de "mener des activités visant à développer la spécialisation internationale et la coopération en matière de production, à identifier les priorités dans les industries, ainsi qu'à promouvoir le développement et la mise en œuvre de projets et de programmes communs".

Auparavant, dans le cadre du programme de mécanisation lancé en 2020, la partie biélorusse a fourni plus de 1 800 tracteurs et environ 80 moissonneuses-batteuses aux exploitations agricoles du Zimbabwe. ⁶¹"En plus des machines agricoles, des camions de pompiers domestiques (plus d'une centaine en 2023) et des BELAZ (plus de cinquante véhicules de ce type fonctionnent dans les carrières du Zimbabwe) sont fournis à ce pays", . Et en janvier 2024, plus de 30 tracteurs achetés au Belarus ont été mis en service dans la capitale zimbabwéenne, Harare, et envoyés dans tous les quartiers de la ville pour aider au ramassage des ordures et à toutes les autres tâches dans lesquelles ils peuvent être impliqués. ⁶²D'autant plus que "le Zimbabwe dispose de personnes formées à l'entretien de ces tracteurs et d'ateliers en cas de réparation du matériel". ⁶³Dans le cadre de la première réunion de la commission mixte, les parties ont convenu d'attirer les

⁶⁰ Les ministères de l'Industrie du Belarus et du Zimbabwe ont signé un protocole de coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://minprom.gov.by/18605-2/>

⁶¹ Le Belarus commence à fournir des tracteurs et des moissonneuses-batteuses au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-nachinaet-postavljat-traktornuju-tehniku-i-kombajny-v-zimbabve-616746-2024/>

⁶² 31 tracteurs achetés en Biélorussie ont été mis en service dans la capitale du Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/v-stolitse-zimbabve-vveli-v-ekspluatatsiju-31-traktor-zakuplennyj-v-belarusi-612817-2024/>

⁶³ Aleinik : la Biélorussie est prête à organiser un forum d'affaires commun avec le Zimbabwe à Minsk [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://www.belarus.by/ru/business/business-news/alejnik-belarus-gotova-organizovat-v-minske-sovmestnyj-s-zimbabve-biznes-forum_i_167916.html

ressources nécessaires à la mise en œuvre complète de la troisième phase du programme de mécanisation, "qui prévoit la livraison au Zimbabwe de plus de 3 000 tracteurs MTZ et de 80 moissonneuses-batteuses Gomselmash".

En marge de la réunion de la Commission à Harare, le forum commercial Zimbabwe-Belarus "Building a Strong Partnership : Harnessing a Shared Vision for a Sustainable Future" s'est également tenu et a donné lieu, par exemple, à des négociations sur un large éventail de questions liées à la coopération en matière d'économie et d'investissement dans le domaine des médicaments et des produits pharmaceutiques, qui ont abouti à "la signature d'un mémorandum entre la société de gestion de Belpharmprom Holding et la société zimbabwéenne Graniteside Chemicals (PVT) Ltd. ⁶⁴Le document prévoit le développement de la coopération en termes d'enregistrement et de fourniture de médicaments biélorusses". En outre, le Belarus et le Zimbabwe souhaitent pénétrer conjointement les marchés des pays d'Afrique australe, à savoir le Mozambique et le Botswana. À cette fin, Minsk et Harare, qui suivent une trajectoire ascendante, ont défini de nouveaux projets. ⁶⁵"Ceux-ci comprennent l'assemblage conjoint d'autobus biélorusses, la coopération dans l'industrie minière du gaz, la fourniture de produits laitiers et d'aliments pour bébés biélorusses au Zimbabwe".

Le forum a également appris qu'en avril 2024, le Belarus a l'intention d'organiser un stand national à la Foire commerciale internationale du Zimbabwe 2024, une exposition internationale multisectorielle qui se tiendra à Bulawayo pour présenter le potentiel industriel des exportateurs biélorussiens. L'année dernière, l'exposition Made in Belarus était représentée par une gamme de produits de 11 entreprises biélorusses. Cette fois-ci, les

⁶⁴ Les ministères de la santé du Belarus et du Zimbabwe ont identifié des moyens de coopération dans le domaine de la médecine [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minzdravy-belarusi-i-zimbabve-opredelili-puti-sotrudnichestva-v-meditsine-617370-2024/>

⁶⁵ Le Belarus et le Zimbabwe veulent pénétrer ensemble les marchés des pays d'Afrique australe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/politics/view/belarus-i-zimbabve-hotjat-vmeste-vyhodit-na-rynki-juzhnyh-stran-afriki-617255-2024/>

produits de Minsk Tractor Plant, Gomselmash, Minsk Automobile Plant, AMKODOR OJSC, Bobruiskagromash', Lidselmash et Pozhsnab OJSC seront présentés. ⁶⁶"BELAZ OJSC présentera également à l'exposition une gamme de camions à benne et offrira une série de services pour l'assistance et l'entretien de ses produits".

Un nouvel élément de la coopération entre Minsk et Harare dans la sphère commerciale et économique en 2024 sera l'intégration du mécanisme d'échange dans le commerce mutuel entre les deux pays, ce qui ouvrira de nouvelles opportunités pour les entités commerciales biélorusses et zimbabwéennes. En février de cette année, la Bourse universelle des marchandises du Bélarus (BUTB) a eu des entretiens avec des représentants du pays africain, au cours desquels les parties ont souligné que la coopération entre les entreprises biélorussiennes et zimbabwéennes par l'intermédiaire de la plateforme BUTB garantirait non seulement la croissance du chiffre d'affaires commercial mutuel, mais faciliterait également l'accès des producteurs biélorussiens aux marchés des pays tiers. Les produits agricoles et métallurgiques font partie des secteurs prometteurs. Par exemple, "la possibilité d'utiliser le commerce de change pour exporter des produits laitiers, de l'huile de colza et du sucre biélorusses vers le Zimbabwe est envisagée". ⁶⁷En ce qui concerne les transactions d'importation, les fournisseurs zimbabwéens de métaux non ferreux, de coton et de produits horticoles seront attirés par la BUTB à cette fin".

Il existe un autre exemple dans le contexte de la coopération entre le Belarus et le Zimbabwe. La coopération entre les deux pays dans le domaine des interventions d'urgence s'est poursuivie de manière intéressante à la fin

⁶⁶ Le Belarus présentera une exposition à grande échelle lors de l'exposition multisectorielle au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-predstavit-masshtabnuju-ekspozitsiju-na-mnogootraslevoj-vystavke-v-zimbabve-616800-2024/>

⁶⁷ Le Zimbabwe est intéressé par le développement des échanges commerciaux avec le Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/zimbabve-zainteresovano-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-s-belarusju-617283-2024/>

de l'année 2023. En novembre, à Harare, une soixantaine de spécialistes de 22 régions du Zimbabwe ont participé à des cours de formation sur deux programmes principaux - "Formation des opérateurs d'équipements de lutte contre les incendies et de sauvetage, équipements et outils de lutte contre les incendies" et "Formation des commandants d'unités de lutte contre les incendies et de sauvetage" - basés sur le centre technique biélorusse Bison Agra Machinery et la brigade de pompiers de la ville de Harare.⁶⁸ Les participants à ces cours "ont mis en pratique leurs compétences en matière d'utilisation du matériel de lutte contre les incendies et ont appris les techniques de sauvetage d'urgence, y compris l'extinction des incendies dans les bâtiments et les structures, l'extraction des victimes, l'évacuation des étages supérieurs des bâtiments, la gestion des accidents de la route et les premiers secours". La formation a été une expérience précieuse pour l'amélioration des compétences et de la préparation des secouristes zimbabwéens.

Tous ces exemples montrent que le Belarus et le Zimbabwe sont prêts à poursuivre leur coopération dans un large éventail de domaines et à étendre les possibilités de coopération entre le Belarus et le Zimbabwe à d'autres pays de la région d'Afrique australe.

⁶⁸ Un cours spécial en 35 jours. Les enseignants de l'université de la protection civile du ministère des situations d'urgence ont formé des spécialistes au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/spetskurs-za-35-dnej-prepodavatelyi-universiteta-grazhdanskoj-zaschity-mchs-obuchili-spetsialistov-v-600251-2023/>

Grodnoinvest Free Economic Zone : conditions préalables à la croissance - nouveaux projets

Selon les résultats de 2023, la zone économique franche (FEZ) Grodnoinvest est devenue le leader des autres FEZ biélorusses en termes de volume d'investissements étrangers accumulés par ses entreprises résidentes - 880 millions d'USD. Cette année, les sites d'investissement de cette ZEF, qui disposent de toutes les infrastructures nécessaires à un travail fructueux, présentent toutes les conditions requises pour poursuivre leur croissance. ⁶⁹Il suffit de dire qu'"au cours des cinq dernières années, les investissements directs étrangers (IDE) nets ont été multipliés par 2,6, la production par 1,9, les revenus par 1,7 et les exportations de produits par 1,6". Les résidents de la FEZ Grodnoinvest représentent jusqu'à 85 % des investissements directs étrangers nets, jusqu'à 25 % de la production industrielle et jusqu'à 43 % des exportations dans les indicateurs régionaux.

⁷⁰En 2024, parmi les tâches prioritaires de cette zone économique spéciale, il convient de citer : "la croissance des investissements en capital fixe de 5,7 %, l'exportation de marchandises de 7,8 %, les salaires des employés de 12,4 %, l'enregistrement de 4 nouveaux résidents, le développement de l'infrastructure d'ingénierie et de transport de la zone économique spéciale avec la construction de 4 nouvelles installations". La réalisation de ces indicateurs sera assurée par l'augmentation des volumes de production des résidents existants, y compris par le biais de nouvelles entreprises dans les districts de Grodno et de Svisloch, ainsi que par la mise en œuvre de la construction d'un terminal ferroviaire dans le district de

⁶⁹ Abramenko : les sites d'investissement du FEZ "Grodnoinvest" disposent de toute l'infrastructure nécessaire pour travailler avec succès [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/abramenko-investploschadki-sez-grodnoinvest-obladajut-vsej-infrastrukturoj-dlja-uspeshnoj-raboty-577583-2023/>

⁷⁰ Abramenko : les administrations des zones franches d'exportation doivent contrôler la mise en œuvre des projets d'investissement des résidents [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/society/view/abramenko-administratsijam-sez-nuzhno-derzhat-na-kontrolje-hod-realizatsii-investproektov-rezidentov-631354-2024/>

Svisloch, d'un bâtiment de production pour organiser la production de conteneurs et d'emballages à Slonim et par l'expansion d'un certain nombre d'installations de production existantes.

Pour référence, nous vous rappelons qu'au cours du seul premier trimestre 2023, les résidents de la FEZ Grodnoinvest ont mis en service neuf installations de production et d'ingénierie d'une valeur totale de plus de huit millions de roubles biélorusses dans le cadre de la mise en œuvre de projets d'investissement dans la région de Grodno. Parmi eux, Aquapack Industrial LLC a installé une ligne automatique d'assemblage de grilles dans le cadre d'un projet de création d'une installation de production d'emballages et d'étiquetage flexible. "Optik Plant" OJSC a mis en service un four à verre dans le cadre de la modernisation de la production de fibres. L'entreprise Slonimbel a installé de nouveaux équipements tout en modernisant sa production, l'usine de carton et de papier Slonim Albertin a reconstruit des installations de traitement locales.⁷¹ BelGreenline LLC a lancé une nouvelle ligne de production et d'emballage de lingettes humides". Quant à PT "Typhoon" LLC, la société a reconstruit ses installations de stockage dans le cadre de l'expansion de la production de mélanges de construction. Konus RUE a achevé la construction du bâtiment du complexe administratif et ménager. Grodno Glass Plant, dans le cadre du projet de création d'une production de conteneurs en verre utilisant des technologies innovantes économes en énergie et en ressources, a organisé le premier allumage du four et a commencé le processus de débogage de l'équipement et de test industriel des lignes de production. "L'usine de granulats de Smorgon procède actuellement à l'armement technique pour automatiser les processus de

⁷¹ Les résidents du FEZ "Grodnoinvest" mettent en service 9 nouveaux objets au cours du premier trimestre 2023 [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/rezidenty-sez-grodnoinvest-v-pervom-kvartale-2023-goda-vveli-v-ekspluatatsiju-9-novyh-objektov-559606-2023/>

production, augmenter la production et introduire de nouveaux modèles de machines agricoles.

Autre détail important : en 2023, six nouveaux résidents ont été enregistrés dans la FEZ Hrodnainvest. Il s'agit tout d'abord de **ZapadTransGranitsa LLC**, qui construit un complexe commercial et logistique international près de l'aéroport de Grodno, dans la zone de la ville agricole d'Obukhovo. ⁷²Ce complexe permettra d'utiliser le potentiel logistique de la région de Grodno, d'attirer des investissements dans la création d'un centre multimodal sans équivalent dans la région, d'impliquer l'aérogare inachevée dans l'activité économique, d'attirer des touristes et des sociétés commerciales étrangères...".

Deuxièmement, il s'agit du **département de construction et d'assemblage de Novogrudok OJSC**, qui met en œuvre à Novogrudok la production de matériaux de construction, y compris le béton armé et les produits de menuiserie, les structures métalliques, avec la reconstruction d'ateliers et l'utilisation maximale des capacités existantes, ainsi que l'achat de nouveaux équipements. ⁷³Ce projet permettra de "créer de nouveaux emplois avec des salaires décents, d'élargir la gamme de produits et d'augmenter les volumes de production, et d'établir des livraisons à l'exportation...".

Troisièmement, il s'agit de **JSC "Grodno Turning Chucks Plant "BelTAPAZ"**, qui produit des mandrins de tournage et des pièces de rechange pour les industries des machines-outils et de l'outillage. "Le projet d'investissement prévoit l'achat et l'installation de nouveaux équipements technologiques pour développer l'usine existante et maîtriser la production

⁷² Zaleskii, B. Stratégie de croissance des exportations. Opportunités et défis de l'économie ouverte dans les conditions modernes / B. Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - C. 57.

⁷³ Un nouveau résident du FEZ "Grodnoinvest" développera la production de matériaux de construction à Novogrudok [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-proizvodstvo-stroitelnyx-materialov-v-novogrudke/>

d'une nouvelle ligne de produits.⁷⁴ La réalisation du projet permettra à l'usine d'augmenter ses livraisons à l'exportation, de fournir une augmentation des revenus au budget et aux fonds extrabudgétaires, d'augmenter son propre potentiel financier". Il convient de noter que plus de dix projets sont déjà en cours de réalisation dans la FEZ "Grodnoinvest" dans le domaine de la production de machines et de composants automobiles, d'équipements industriels et de machines de construction, d'optique et d'électronique, dont la production annuelle dépasse les deux cents millions de dollars.

En novembre, la FEZ a enregistré le quatrième résident de 2023 - **LuckyPat LLC**, qui prévoit d'organiser la production d'aliments secs et humides, ainsi que de divers accessoires et produits de remplissage naturels pour animaux de compagnie à Hrodna, dans le district de Kolbasino. Ces produits "devraient contribuer à remplacer des produits similaires importés sur le marché de la République du Belarus et être exportés vers les pays de l'EEE et les pays voisins".⁷⁵ Le lancement des produits finis est prévu pour le deuxième trimestre 2024".

En novembre de l'année dernière, un autre résident de FEZ Grodnoinvest est apparu - **ErNex Adaptive Technologies CJSC**, qui crée une production innovante d'appareils d'éclairage au sodium et à LED pour les besoins de l'agriculture et de la médecine. Ces produits sont capables de s'adapter à l'état d'un organisme vivant en tenant compte de ses conditions de vie personnelles, des phases de croissance, des composantes climatiques, de l'heure de la journée, ce qui est demandé à la fois par l'industrie des serres et par le monde animal. "La construction d'un complexe moderne de

⁷⁴ Un nouveau résident avec une production orientée vers l'exportation est enregistré dans la FEZ "Grodnoinvest" [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-s-eksportno-orientirovannym-proizvodstvom-zaregistrirovan-v-sez-grodnoinvest-596436-2023/>

⁷⁵ Un nouveau résident de FEZ "Grodnoinvest" organise la production de produits pour animaux de compagnie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-proizvodstvo-produkcii-dlya-domashnix-zhivotnyx/>

production et de stockage et d'un centre de recherche est prévue. ⁷⁶Le coût total de l'investissement s'élèvera à plus de 9 millions de dollars. 82 nouveaux emplois devraient être créés pendant toute la période de mise en œuvre du projet". Au cours de la mise en œuvre du projet, les initiateurs ont l'intention de participer aux développements scientifiques et à la coopération avec les principaux établissements d'enseignement de l'industrie régionale et étrangère. Il est prévu que la majeure partie des produits fabriqués soit exportée. Le projet visera également à remplacer les importations, puisqu'il réduira considérablement les importations de produits similaires au Belarus.

Le sixième résident de la FEZ en 2023 est **KOM-UNION LLC**, avec un projet d'expansion de la production d'outils pour les secteurs de la construction et de l'agriculture dans le district de Grodno - à Novaya Goza. ⁷⁷À cette fin, "il est prévu de reconstruire l'installation de production existante, de construire un bâtiment administratif et utilitaire et des entrepôts, ainsi que de moderniser et d'acheter des équipements supplémentaires pour élargir la gamme de produits". Il est intéressant de noter que ce projet est également orienté vers l'exportation et l'import-substitution. D'une part, les produits finis du nouveau résident seront livrés sur les marchés de l'Union économique eurasiennne et de l'Union européenne. D'autre part, elles permettront de réduire systématiquement les importations de produits similaires au Belarus.

Enfin, le 81^{ème} résident de la FEZ Grodnoinvest a été enregistré début janvier 2024. Il s'agit d'**AgroFertCom LLC**, qui crée une production multi-profil d'engrais liquides dans le district d'Aulsa. Les engrais liquides dont la

⁷⁶ Un nouveau résident de FEZ "Grodnoinvest" organise la production innovante de systèmes d'éclairage adaptatifs [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-innovatsionnoe-proizvodstvo-adaptivnyh-sistem-osveschenija-600747-2023/>

⁷⁷ Le nouveau résident de la zone franche industrielle "Grodnoinvest" développera la production d'outils de construction et d'outils agrotechniques [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-rasshirit-proizvodstvo-instrumentov-dlya-stroitelnyx-rabot/>

production est prévue ont une activité biologique élevée et assurent une meilleure disponibilité des éléments nutritifs pour les plantes par rapport aux engrais inorganiques correspondants. Les produits seront caractérisés par une faible toxicité et une grande facilité de fabrication. "Afin de mettre en œuvre le projet d'investissement, il est prévu d'acquérir et de reconstruire des zones de production, ainsi que des équipements technologiques modernes. ⁷⁸Il est prévu de créer plus de 10 nouveaux emplois pendant la période de mise en œuvre du projet". Les produits du nouveau résident seront orientés vers le développement des exportations vers les pays proches et lointains.

Tous ces faits montrent que la FEZ Grodnoinvest, qui accueillera en 2023 six entreprises dans les domaines de la logistique, de l'ingénierie mécanique et de la métallurgie, de la production de matériaux de construction dans les districts de Grodno, Grodno et Novogrudok, avec des investissements totaux de plus de 50 millions de dollars, affichera des résultats encore plus impressionnants en 2024, sur la base d'une stratégie bien pensée qui peut donner un coup de fouet au développement socio-économique de la région de Grodno.

⁷⁸ Un nouveau résident de la FEZ "Grodnoinvest" créera une production moderne et multi-profils d'engrais liquides [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-sozdast-sovremennoe-mnogoprofilnoe-proizvodstvo-zhidkix-udobrenij/>

Zone économique franche "Brest" : pour la mise en œuvre de projets d'investissement

En 2024, les zones économiques franches (FEZ) du Belarus continuent de mettre en œuvre avec succès des projets d'investissement liés à l'augmentation des exportations, au développement de la substitution des importations et à la croissance des bénéfiques. ⁷⁹Par exemple, la FEZ "Brest" possède le potentiel nécessaire pour la mise en œuvre de projets d'investissement significatifs au niveau régional, dont les résidents, au cours du premier trimestre de cette année, ont augmenté le volume d'investissement en actifs fixes de 2,3 fois, ainsi que "l'augmentation de la production (de 17%), l'ajout à l'exportation de marchandises..." . En particulier, en février, **Barkhim OJSC**, résident de la FEZ depuis 2011, a mis en œuvre un projet d'investissement d'une valeur d'environ trois millions de roubles biélorusses dans le cadre du programme "Un district - un projet". Il s'agit d'un atelier de production de détergents liquides. En conséquence, "une deuxième ligne de remplissage a été construite et la production existante a été modernisée. ⁸⁰Cela permet d'augmenter considérablement la production de produits, y compris les gels de lavage, le savon liquide, les conditionneurs et les agents de blanchiment pour le linge".

D'autres résidents de la FEZ assureront également le rythme de développement des projets d'investissement dans des domaines clés cette année. À Pinsk, la création d'une entreprise de production de batteries sera achevée. Un complexe de production de profilés d'aluminium extrudés sera construit dans le district de Brest d'ici la fin de l'année. De nouveaux projets

⁷⁹ Les résidents du FEZ "Brest" au premier trimestre ont multiplié par 2,3 le volume d'investissement en actifs fixes [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/rezidenty-sez-brest-v-i-kvartale-narastili-v-23-raza-objem-investitsij-v-osnovnoj-kapital-630171-2024/>

⁸⁰ Un habitant de la zone franche industrielle de Brest a mis en œuvre un projet d'investissement dans le cadre du programme "Un quartier - un projet". [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/rezident-sez-brest%C2%BB-oao-%C2%ABbarxim%C2%BB-realizoval-investproekt-v-ramkax-programmyi-%C2%ABodin-rajon-%E2%80%93-odin-proekt%C2%BB>

seront également lancés : à Pinsk, la création de composants en plastique pour les batteries de voiture, à Kobrin, la création d'ébauches chromées pour les tiges de vérins hydrauliques. En outre, les résidents de la FEZ continueront à étendre la géographie des ventes de leurs produits en développant de nouvelles orientations dans les régions asiatiques et africaines.⁸¹ Tout cela sera fait pour résoudre les tâches prioritaires de la FEZ pour l'année en cours, notamment "assurer une croissance des investissements en actifs fixes de 25 %, des exportations de marchandises - de 8 %, de la production - de 5 %, des salaires des employés - de 11,6 %", ainsi que pour attirer au moins trois nouveaux résidents.

Il convient de rappeler que 78 résidents sont actuellement enregistrés dans le FEZ "Brest". Quatre d'entre eux apparaîtront en 2023. Il s'agit tout d'abord de **SanSpectr LLC**, qui est engagée dans la mise en œuvre d'un projet d'investissement visant à créer un complexe de transport et de logistique "West-East" sur un tronçon de voie ferrée dans la zone de la gare de Brest-Severny, où l'entreposage et le stockage de marchandises seront effectués, et où des services d'expédition et de douane connexes seront fournis. La période de mise en œuvre du projet est de cinq ans.⁸² Le résident de la FEZ a l'intention "d'investir plus de sept millions et demi de roubles biélorussiens et de créer une vingtaine d'emplois". Ce complexe contribuera à résoudre les goulets d'étranglement dans le traitement des trains de conteneurs au sein du nœud ferroviaire de Brest, dans les directions Est-Ouest-Est.

Deuxièmement, il s'agit de l'**entreprise privée "EViYAR"**, qui met en œuvre un projet d'investissement dans les locaux vacants de l'usine

⁸¹ Abramenko : Le FEZ "Brest" a le potentiel nécessaire pour la mise en œuvre de projets d'investissement d'importance régionale [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/abramenko-sez-brest-obladaet-neobhodimym-potentsialom-dlja-realizatsii-regionalno-znachimyh-630919-2024/>

⁸² Zaleskii, B. L'espoir d'un avenir positif. Dynamique des partenariats dans les conditions du réalisme économique / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - C. 48.

électromécanique de Brest, associé à l'organisation de la production d'appareils d'éclairage LED et de systèmes d'éclairage à usage industriel et grand public - pour les fermes avicoles et les complexes de serres, pour l'éclairage public. Les consommateurs de ces produits sont considérés comme des sujets du "complexe agro-industriel, des fermes, des logements et des services communaux et des associations de propriétaires".⁸³ En même temps, il est prévu qu'une partie importante des produits de l'entreprise soit exportée...". Au moins 500 mille euros seront investis dans la nouvelle production pendant trois ans et 20 emplois supplémentaires seront créés.

Troisièmement, **Sifania-Ekotechnika** prévoit de mettre en œuvre un projet de production orientée vers l'exportation de machines et d'équipements spéciaux pour le tri et le traitement en profondeur des déchets, ainsi que d'équipements de séchage des céréales sur un terrain de six hectares. Ce résident produit des équipements à cycle complet qui contribuent à résoudre les problèmes dans le domaine de l'écologie et de la protection de l'environnement. "La production de nouveaux produits sera installée dans les bâtiments de production de l'ancienne usine de Brestselmash, après reconstruction."⁸⁴ Dans le cadre du projet d'investissement, il est prévu de développer la production d'équipements technologiques pour le traitement du caoutchouc et du plastique, qui seront ensuite utilisés pour la fabrication de divers produits". En outre, la production d'équipements pour le traitement des déchets solides municipaux et industriels utilisant les dernières technologies sera maîtrisée.

Quatrièmement, il s'agit de **1 AK-Plastic Ltd**, qui a été enregistrée dans la FEZ à la veille de la nouvelle année avec un projet d'investissement

⁸³ Un nouveau résident de la zone franche industrielle de Brest produira des lampes LED [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/novyj-rezident-sez-brest-naladit-proizvodstvo-svetiodnyh-svetilnikov-565824-2023/>

⁸⁴ Le nouveau résident de la zone franche industrielle de Brest prévoit de développer une production orientée vers l'exportation [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://fezbrest.com/novyj-rezident-sez-%C2%ABrest%C2%BB-planiruet-razvivat-eksportoorientirovannee-proizvodstvo>

visant à créer une production de composants en plastique pour les batteries de voiture à Pinsk. Il s'agit tout d'abord de la production de boîtiers en plastique, qui sont toujours achetés sur les marchés étrangers. ⁸⁵Le projet prévoit un investissement en capital fixe d'un montant équivalent à 9,3 millions de dollars et l'emploi d'environ 90 personnes sur les nouveaux lieux de travail. Des locaux de production, de stockage et d'administration seront construits.

En 2024, deux autres nouveaux résidents sont apparus dans la FEZ Brest. Le premier est une entreprise spécialisée, **Kobrin Tool Plant SITOMO OJSC**, qui est la seule au Belarus à fabriquer des outils de serrurerie et d'assemblage utilisés dans la construction de machines, les services de réparation, l'équipement technologique et les outils ménagers. En coopération avec OJSC "BMZ - Managing Company of BMZ Holding", le nouveau résident établira "la production de produits innovants pour le Belarus, qui remplaceront les importations et seront utilisés dans la fabrication de cylindres hydrauliques et d'amortisseurs". ⁸⁶À cette fin, il est prévu de démolir l'ancien bâtiment de production et de construire un nouvel atelier où seront installés des équipements modernes de haute technologie" et où seront produites des ébauches chromées de tiges de vérins hydrauliques. Ce projet sera mis en œuvre avec le soutien du Fonds d'innovation du Comité exécutif régional de Brest et l'inclusion de SITOMO dans le Programme d'État de développement innovant pour 2021-2025. L'investissement total sur cinq ans dépassera 28 millions d'euros et le nombre d'emplois créés sera supérieur à 40.

⁸⁵ I AK-Plastic Ltd - un nouveau résident du FEZ "Brest" [Ressource électronique]. - 2023. - URL: <https://fezbrest.com/ooo-%C2%AB1-ak-plastik%C2%BB-%E2%80%93-novyij-rezident-sez-%C2%ABrest%C2%BB>

⁸⁶ Un nouveau résident crée une production de substitution aux importations sur le territoire de la FEZ "Brest" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/novyij-rezident-sozdaet-na-territorii-sez-%C2%ABrest%C2%BB-importozameshchayushhec-proizvodstvo>

Dans le second cas, un nouveau résident de la FEZ - **Industrial Vostok Engineering-Bel LLC** - organisera à Baranovichi la production d'équipements non standard pour les industries minière, chimique et de raffinage du pétrole, la métallurgie, l'énergie et la construction. ⁸⁷"La nomenclature des produits prévus pour la production comprend : des équipements d'épuration des gaz et de dépoussiérage et leurs pièces pour divers types de production ; des structures métalliques non standard et des équipements non standard (vannes, membranes, ventilateurs, pompes)". Dans un premier temps, les locaux de production vacants d'une autre entreprise résidente de la FEZ "Brest" - **OJSC "Baranovichi Automatic Lines Plant"** - d'une superficie d'environ deux mille cinq cents mètres carrés seront utilisés.

Et le potentiel des nouveaux participants de cette zone économique libre n'est pas épuisé par ces résidents. Par exemple, cette année seulement, les représentants de la zone franche "Brest" ont déjà pris part à des événements commerciaux majeurs tels que le troisième forum biélorusse-latino-américain, le forum de contacts commerciaux "Brest-Chine. Partenariat stratégique", le 53e salon international du meuble chinois GIFF Guangzhou 2024, une réunion avec des représentants des milieux d'affaires italiens de l'association "Veneto-Belarus", où des négociations spécifiques avec des entités commerciales d'un certain nombre de pays intéressés par la coopération ont eu lieu. ⁸⁸En février 2024, en Ouzbékistan, l'administration de la zone franche de Brest a signé un accord de coopération avec la direction de la zone franche d'Angren dans le but d'établir des contacts directs sur l'interaction commerciale et économique et d'élaborer des projets de perspective sur la base d'une coopération en matière de production. Les

⁸⁷ "Industrial Vostok Engineering-Bel" - un nouveau résident du FEZ "Brest". [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/%C2%ABindustrial-vostok-inzhiniring-bel%C2%BB-%E2%80%93-novyyj-rezident-sez-%C2%ABbrest%C2%BB>

⁸⁸ Réunion d'affaires avec des partenaires ouzbeks [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/361959-delovaya-vstrecha-s-uzbekskimi-partnerami>

parties ont convenu de développer la coopération commerciale et de maintenir des contacts bilatéraux sur des questions d'intérêt mutuel. Ces faits montrent que la zone franche industrielle de Brest continue à renforcer son travail d'amélioration et de création de conditions permettant d'attirer de nouveaux investisseurs.

FOR AUTHOR USE ONLY

Zone économique franche de Gomel-Raton : atteindre les principaux objectifs

Les résultats du premier trimestre 2024 montrent que les résidents des zones économiques franches (FEZ) biélorusses font preuve d'une dynamique positive. En particulier, les exportations de marchandises ont augmenté de trois et demi pour cent au cours des trois premiers mois de cette année pour atteindre plus de deux milliards de dollars. Ce chiffre est un record pour une telle période depuis que les zones franches fonctionnent au Belarus. ⁸⁹Dans le même temps, les entreprises résidentes "ont considérablement augmenté le volume des livraisons de leurs produits vers les pays asiatiques : vers le Kazakhstan - 1,1 fois, vers l'Inde - 1,2 fois, vers le Tadjikistan - 1,3 fois, vers la Chine - 1,5 fois, vers la Turquie - 1,6 fois, vers le Turkménistan - 2,1 fois, vers l'Irak - 4,5 fois". Les zones franches nationales continuent d'avoir un impact significatif sur les indicateurs régionaux, représentant jusqu'à la moitié des volumes d'exportation d'un certain nombre de régions du Belarus.

Parmi les leaders de cet indicateur figure la FEZ "Gomel-Raton", où en 2022 près de 105 millions de dollars d'investissements directs étrangers ont été attirés pour la mise en œuvre de projets d'investissement, soit plus de la moitié du volume des investissements étrangers dans la région de Gomel. Dans le même temps, au début de 2023, 67 résidents travaillaient dans la FEZ, dont 24 entreprises à capitaux étrangers provenant de 15 pays. ⁹⁰Au total, 3 nouvelles entreprises résidentes avec un volume d'investissements déclarés de 2,3 millions de dollars ont été enregistrées en 2022. Le chiffre d'affaires du commerce extérieur des résidents de la FEZ " Gomel-Raton "

⁸⁹ Les exportations de marchandises des résidents de la FEZ ont dépassé les 2 milliards de dollars au premier trimestre [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-tovarov-rezidentov-sez-v-i-kvartale-prevysil-2-mlrd-635605-2024>

⁹⁰ Le chiffre d'affaires du commerce extérieur de la FEZ "Gomel-Raton" a augmenté de 7,8% l'année dernière [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vneshnetorgovij-oborot-sez-gomel-raton-uvlichilsja-zaprshlyj-god-na-78-552223-2023>

selon les résultats du travail en 2022 a augmenté de 7,8% par rapport à la même période de 2021 et s'est élevé à 2,6 milliards de dollars". Les résidents ont vendu la plupart de leurs produits en dehors de la Biélorussie. Les exportations des marchandises des participants à la FEZ représentent près de quarante pour cent des exportations de la région. En 2023, les exportations des résidents de cette FEZ s'élevaient déjà à près de 1,5 milliard de dollars.

Aujourd'hui, 63 projets d'investissement sont en cours de réalisation à différents stades. Vingt-cinq entreprises à capitaux étrangers de treize pays opèrent dans la zone franche industrielle. Les entreprises des résidents emploient près de 30 000 personnes. ⁹¹En 2023, 545 personnes occuperont des emplois supplémentaires". Dans le même temps, la croissance des investissements des résidents de cette zone économique spéciale a été de 163 % l'année dernière, soit 315,5 millions de roubles biélorussiens. Si nous parlons de la croissance des investissements directs étrangers sur une base nette, elle a augmenté de 150 %, soit 38,2 millions de dollars. ⁹²Parmi les nouveaux objets introduits par les résidents du FEZ Gomel-Raton en 2023 figurent un atelier de production de produits médicaux stériles de l'entreprise "Alcopack", l'atelier de métallurgie "Veza - G", les bâtiments administratifs et de laboratoire reconstruits de "Mirtex-engineering" et "TM BELAR", un entrepôt d'engrais minéraux de l'usine chimique de Gomel". En outre, l'entreprise SvetlogorskKhimvolokno OJSC, résidente de la FEZ, a maîtrisé la production de gants en latex et en nitrile. Des investissements d'environ 10 millions de dollars ont été réalisés à cette fin. Et "le projet de production de film polyéthylène à trois couches est en voie d'achèvement - l'équipement

⁹¹ Les résidents de la FEZ "Gomel-Raton" ont exporté des marchandises d'une valeur de 1,4 milliard de dollars en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/rezidenty-sez-gomel-raton-eksportirovali-tovarov-na-14-mlrd-v-2023-godu-618590-2024>

⁹² Plus de 315 millions d'euros investis dans la production par les résidents de la FEZ "Gomel-Raton" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/svyshe-br315-mln-investirovali-v-proizvodstvo-rezidenty-sez-gomel-raton-v-2023-godu-618608-2024>

est en cours d'installation. ⁹³La capacité est de 4 000 tonnes par an...". Dès 2024, un autre résident de la FEZ - JSC "Milkavita" - a commencé à produire du lait en poudre à solubilité rapide, qui n'a pas d'analogue au Belarus. Dans ce cas, le lait est soumis à un séchage à basse température, sans perdre ses propriétés utiles. "Le produit innovant peut ensuite être utilisé pour produire du fromage, de la crème fraîche, du fromage blanc et d'autres produits laitiers. ⁹⁴La période de retour sur investissement du projet est d'environ 8 ans".

Autre fait révélateur : l'année dernière, cinq entreprises ont été enregistrées dans cette FEZ : deux nouveaux résidents - à Gomel, deux - à Mozyr, un - dans le district de Svetlogorsk. Par exemple, LLC "Geflis" met en œuvre un projet d'investissement sur le développement dans le domaine de la reconstruction, de la modernisation et de la réparation des installations de traitement des eaux usées, LLC "GOSNIP" - sur l'organisation de la production de câbles et de fils, LLC "Ameta-Elektrod" met en œuvre "un projet sur l'organisation de la production d'un cycle complet d'électrodes rutilées pour le soudage manuel à l'arc". ⁹⁵Le projet prévoit la création de 197 emplois supplémentaires". En juin 2023, CJSC "BELPLASTKHIM" a été enregistré dans le FEZ avec un projet d'investissement sur la modernisation et le développement de la production de papier peint afin de "développer un type de produits fondamentalement nouveau - le papier peint

⁹³ Le résident de la zone franche industrielle "Gomel-Raton" a mis en place la production de produits de substitution aux importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/news/rezident-sez-gomel-raton-naladil-vypusk-importozameshchayushchey-produktsii/>

⁹⁴ L'entreprise-présidente du FEZ "Gomel-Raton" OJSC "Milkavita" envisage de passer à la production de lait en poudre à solubilité rapide, qui n'a pas d'analogue au Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/news/predpriyatie-rezident-sez-gomel-raton-oao-milkavita-planiruet-pereviti-k-vypusku-sukhogo-bystrorastvo/>

⁹⁵ L'enregistrement d'un nouveau résident de la FEZ "Gomel-Raton" a eu lieu [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/residents/sostoyalas-registratsiya-novogo-rezidenta-sez-gomel-raton/>

gauffré à profil <...>. ⁹⁶Le nombre d'employés embauchés pour les nouveaux emplois s'élèvera à 73 personnes".

Au troisième trimestre de l'année dernière, un autre nouveau résident de la FEZ, ProfitPlastMetal LLC, a commencé à mettre en œuvre un projet d'investissement visant à créer une installation de production de produits en fonte pour répondre aux besoins des entreprises nationales et étrangères dans les locaux qui appartenaient auparavant à Mozyr Distillery. ⁹⁷"La nomenclature des produits fabriqués comprendra à la fois des produits finis en fonte (radiateurs de chauffage, fixations diverses, trappes, échelles, consoles, socles, grilles, ustensiles en fonte) et des ébauches en fonte". Il est prévu de porter le nombre d'employés de cette entreprise à 105 personnes.

⁹⁸Pour 2024, la FEZ négocie déjà "avec des investisseurs nationaux potentiels pour organiser une production orientée vers l'exportation et remplaçant les importations d'installations de traitement locales, de produits en polyéthylène et en polypropylène, de structures métalliques de différentes complexités, de structures en béton armé et de produits d'armature". ⁹⁹D'une manière générale, si nous parlons des perspectives de la FEZ "Gomel-Raton", nous devons noter qu'elle prévoit de développer activement l'infrastructure d'ingénierie et de transport, de fournir aux entreprises résidentes du personnel qualifié afin d'élargir considérablement les opportunités et d'atteindre les objectifs clés de 2024 - "croissance des investissements en capital fixe de 25 %, des exportations de marchandises

⁹⁶ Un nouveau résident de CJSC "BELPLASTKHM" est enregistré au FEZ "Gomel-Raton". [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.by/press-center/residents/v-sez-gomel-raton-zaregistrirovany-novyy-rezident-zao-belplastkhim/>

⁹⁷ Un nouveau résident de la FEZ "Gomel-Raton" lancera la production de produits en fonte [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/novyy-rezident-sez-gomel-raton-zapustit-proizvodstvo-izdelij-iz-chuguna-579381-2023/>

⁹⁸ Cinq entreprises ont reçu le statut de résident de la FEZ "Gomel" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/pjat-predpriyatij-poluchili-status-rezidenta-sez-gomel-raton-v-2023-godu-618615-2024/>

⁹⁹ Abramenko : FEZ "Gomel-Raton" participe activement à la formation du personnel pour ses résidents [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/regions/view/abramenko-sez-gomel-raton-aktivno-uchastvuet-v-podgotovke-kadrov-dlja-svoih-rezidentov-632039-2024/>

de 5 % et des salaires des employés de 11,8 %, enregistrement de 4 nouveaux résidents", ainsi que d'introduire de nouveaux formats d'interaction avec les participants à la FEZ, les investisseurs et les partenaires étrangers.

FOR AUTHOR USE ONLY

Littérature

1. Développement socio-économique des régions et substitution des importations : tâches de l'initiative "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/sotsialno-ekonomicheskoe-razvitie-regionov-i-importozameschenie-zadachi-initsiativy-odin-rajon-odin-634027-2024>

2. Ministère de l'économie : environ deux douzaines d'initiatives supplémentaires seront incluses dans le programme "Un quartier - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minekonomiki-v-programmu-odin-rajon-odin-proekt-budet-vkljucheno-esche-okolo-dvuh-desjatkov-initsiativ-634147-2024/>

3. Dans le cadre de l'initiative "Un district - un projet", 34 projets ont déjà été mis en œuvre [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/po-initsiative-odin-rajon-odin-proekt-realizovano-uzhe-34-proekta-633766-2024/>

4. Leaders parmi les régions : où le potentiel de l'initiative "Un district - un projet" a été réalisé [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/lidery-sredi-oblastej-gde-realizovan-potentsial-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-633813-2024/>

5. Le ministère de l'économie a nommé les initiatives les plus réussies "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minekonomiki-nazvalo-samye-uspeshnye-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-633981-2024/>

6. Dans la région de Minsk en 2023, 46 projets ont été mis en œuvre dans le cadre du programme "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-minskoj-oblasti-v-2023-godu-realizovyvalos-46-proektov-po-programme-odin-rajon-odin-proekt-635036-2024>

7. Les investisseurs de la région de Minsk investissent surtout dans l'industrie de transformation [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/investory-v-minskoj-oblasti-bolshe-vsego-vkladyvajutsja-v-obrabatyvajuschuju-promyshlennost-633940-2024/>

8. À Kopyl leskhoz, une nouvelle production de bois scié a été ouverte [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/v-kopylskom-leshoze-otkryli-novoe-proizvodstvo-po-vypusku-obreznyh-pilomaterialov-633821-2024/>

9. Dans la région de Minsk, il est prévu cette année d'achever 16 projets d'investissement du programme "Un district - un projet" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-minskoj-oblasti-v-etom-godu-planiruetsja-zavershit-16-investproektov-programmy-odin-rajon-odin-proekt-635314-2024>

10. Le Comité exécutif régional de Vitebsk a indiqué ce qui a été mis en œuvre dans le cadre du programme "Un district - un projet" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/v-vitebskom-oblispolkome-rasskazalich-to-realizovano-po-programme-odin-rajon-odin-proekt-v-2023-godu-633972-2024/>

11. Dans la région de Vitebsk, 12 projets du programme "Un district - un projet" seront achevés d'ici la fin de l'année. [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/v-vitebskoj-oblasti-dokontsa-goda-zavershat-12-proektov-initsiativy-odin-rajon-odin-proekt-631195-2024/>

12) Chebotar : le programme "Un district - Un projet" sera complété par de nouvelles initiatives [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/chebotar-programmu-odin-rajon-odin-proekt-dopolnjat-novye-initsiativy-635398-2024>

13. Transcription de l'approche à la presse du ministre des Affaires étrangères du Bélarus S. Aleinik après la réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-hongroise sur la coopération économique (29 mai 2024, Minsk) [ressource électronique]. Aleinik à la suite de la réunion de la Commission intergouvernementale biélorusse-hongroise sur la coopération économique (29 mai 2024, Minsk) [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

https://www.mfa.gov.by/press/news_mfa/dceb9287fe611c94.html

14. Zaleskii, B. Nouvelles réalités pour le partenariat. Chronique de la coopération internationale dans les conditions de la mobilisation économique / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - 64 c.

15. La Biélorussie et la Hongrie ont signé un mémorandum sur l'approfondissement de la coopération dans le domaine de l'énergie nucléaire [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/society/view/belarus-i-vengrija-uglubljajut-sotrudnichestvo-v-jadernoj-energetike-637572-2024>

16. La feuille de route de la coopération entre les centrales nucléaires du Belarus et de la Hongrie a été signée [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/podpisana-dorozhnaja-karta-sotrudnichestva-aes-belarusi-i-vengrii-637535-2024>

17. Centrale nucléaire de Paks II [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://ioes.ru/ru/portfolio/item/21-aes-paksh>

18. Le Belarus est intéressé par des projets scientifiques et techniques communs avec la Hongrie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-zainteressovana-v-sovmestnyh-nauchno-tehnicheskikh-proektah-s-vengriej-637555-2024/>

19. Agriculture, tourisme, médecine. Plus de 100 entreprises ont participé au forum d'affaires biélorusse-hongrois [Ressource électronique]. -

2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/selskoe-hozjajstvo-turizm-medsina-bolee-100-kompanij-objediniil-belorusko-vengerskij-biznes-forum-637709-2024>

20. Le Belarus et la Hongrie ont l'intention d'intensifier leurs échanges commerciaux [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-vengrija-namereny-aktivizirovat-birzhevuj-torgovlju-637694-2024>

21. Ravkov : l'efficacité de l'interaction entre le Belarus et l'Azerbaïdjan est vraiment impressionnante [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/ravkov-rezultativnost-vzaimodejstviya-belarusi-i-azerbajdzhana-dejstvitelno-vpechatljaet-634465-2024/>

22. Ministère des Affaires étrangères : le Belarus et l'Azerbaïdjan développent activement la coopération industrielle et le transfert de technologie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/mid-belarus-i-azerbajdzhan-aktivno-razvivajut-promkooperatsiju-i-transfer-tehnologij-639523-2024/>

23. "Belgospisheprom" indique quels produits les entreprises du groupe fournissent au marché azerbaïdjanais [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belgospisheprom-rasskazal-kakuju-produktsiju-predpriyatija-kontserna-postavljajut-na-azerbajdzhanskij-634405-2024/>

24. Les exportations de produits du travail du bois vers l'Azerbaïdjan ont augmenté de 20% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/eksport-produktsii-derevoobrabotki-v-azerbajdzhan-v-2023-godu-vyros-na-20-639640-2024/>

25. L'Azerbaïdjan multiplie par quatre ses importations par le biais de BUTB [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/economics/view/azerbajdzhan-bolee-chem-v-4-raza-uvelichil-import-cherez-butb-639795-2024/>

26. Le Belarus propose à l'Azerbaïdjan de coopérer dans la conception des routes et des chemins de fer [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predlagaet-azerbajdzhanu-sotrudnicat-v-proektirovanii-avtomobilnyh-i-zheleznyh-dorog-634486-2024/>

27. BZhd développe un service de conteneurs pour la communication entre le Belarus et l'Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/bzhd-razvivaet-kontejnernyj-servis-v-soobschenii-belarus-azerbajdzhan-638753-2024/>

28. MTZ livrera plus de 720 tracteurs à l'Azerbaïdjan d'ici la fin de l'année [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/mtz-do-kontsa-goda-postavit-bolee-720-traktorov-v-azerbajdzhan-634350-2024/>

29. La part des tracteurs biélorusses sur le marché azerbaïdjanais a atteint 80% [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/dolja-belorusskih-traktorov-na-azerbajdzhanskom-rynke-dostigla-80-634341-2024/>

30. Il est prévu d'assembler en Azerbaïdjan des équipements de lutte contre les incendies et des équipements municipaux biélorussiens [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belorusskuju-pozharnuju-i-kommunalnuju-tehniku-planirujut-sobirat-v-azerbajdzhane-639559-2024/>

31. Petrishenko explique quelles productions communes le Belarus et l'Azerbaïdjan vont créer [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/petrishenko-rasskazal-kakie-sovmestnye-proizvodstva-sozdadut-belarus-i-azerbajdzhan-639430-2024/>

32. L'Azerbaïdjan envisage d'acheter du bétail biélorusse pour soutenir les agriculteurs locaux [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/azerbajdzhan-planiruet-zakupit-belorusskij-krs-dlja-podderzhki-mestnyh-fermerov-634752-2024/>

33. Le Belarus est intéressé par le développement de la coopération scientifique et technique avec l'Azerbaïdjan [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-zainteressovana-v-razviti-nauchno-tehnicheskogo-sotrudnichestva-s-azerbajdzhanom-639498-2024/>

34. Minsk, Homel et Hrodna ont établi des liens de jumelage avec des villes azerbaïdjanaises [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/minsk-gomel-i-grodno-ustanovili-pobratimskie-svjazi-s-azerbajdzhanskimi-gorodami-634656-2024/>

35. Aleinik pense que le Belarus et l'Azerbaïdjan pourraient organiser un forum des régions à l'avenir [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/alejnik-schitaet-cto-belarus-i-azerbajdzhan-v-perspektive-mogut-provesti-forum-regionov-635093-2024/>

36. Zalessky, B. Perspectives innovantes. Dynamique évolutive des relations économiques du Belarus dans le contexte de la création de nouveaux partenariats / Boris Zalessky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - 220 c.

37. Bartosz : l'approfondissement de la coopération avec le Tadjikistan est facilité par l'amélioration des productions communes [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/bartosh-uglubleniju-sotrudnichestva-s-tadzhikistanom-sposobstvuet-sovershenstvovanie-sovmestnyh-639287-2024>

38. Livraisons de machines, construction d'une maison de commerce. Minsk et Douchanbé ont discuté des domaines de coopération [Ressource

électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/society/view/postavki-tehniki-stroitelstvo-torgovogo-doma-minsk-i-dushanbe-obsudili-napraslenija-sotrudnichestva-638915-2024/>

39. De l'ingénierie mécanique à l'agrotourisme. La région de Gomel et le Tadjikistan vont développer un partenariat dans le complexe agro-industriel [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/ot-mashinostroenija-do-agroturizma-gomelskaja-oblast-i-tadzhikistan-budut-razvivat-partnerstvo-v-apk-639537-2024>

40. Aleinik : une nouvelle étape s'ouvre dans les relations entre le Belarus et la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/politics/view/alejnik-v-otnoshenijah-belarusi-i-mongolii-nachinaetsja-novyj-etap-621446-2024/>

41. Le Belarus et la Mongolie élaboreront une feuille de route pour la coopération jusqu'en 2026 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/amp/politics/view/belarus-i-mongolija-razrabotajut-dorozhnuju-kartu-sotrudnichestva-do-2026-goda-621451-2024>

42. Qu'est-ce que le Belarus et la Mongolie sont prêts à s'offrir l'un à l'autre ? Détails des entretiens d'Aleinik avec le gouvernement [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/chto-belarus-i-mongolija-gotovy-predlozhit-drug-drugu-podrobnosti-peregovorov-alejnika-v-pravitelstve-621640-2024/>

43. Zaleskii, B. Idéologie du pragmatisme. Particularités du partenariat dans l'économie biélorusse : segments internes et externes / Boris Zalesky. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2024. - 252 c.

44. La BUTB prévoit d'augmenter l'exportation de produits agricoles vers la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/butb-planiruet-uvlichit-eksport-belorusskoj-selhozproduktii-v-mongoliju-622030-2024/>

45. Comment les machines biélorusses aident à sauver des gens en Mongolie et où notre lait en poudre est utilisé. Nouveaux détails sur la visite d'Aleinik [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/kak-belorusskaja-tehnika-pomogaet-spasat-ljudej-v-mongolii-i-gde-ispolzujut-nashe-suhoe-moloko-novyje-621781-2024/>

46. Le Belarus prévoit de fournir des véhicules municipaux et de tourisme à la Mongolie [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-planiruet-postavljat-v-mongoliju-kommunalnuju-i-passazhirskuju-tehniku-621673-2024/>

47. Transcription de l'approche à la presse du Ministre S. Aleinik dans le cadre de la visite officielle en Mongolie (15 mars 2024, Ulan Bator) [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://mfa.gov.by/press/news_mfa/b1f3b3594a37a807.html

48. Sur la troisième réunion du comité mixte pour la coopération entre la République du Belarus et le Royaume d'Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2024. - URL : https://mfa.gov.by/press/news_mfa/e892dc96bef2ae42.html

49. Zalesky, B. Horizons of the far arc. Le potentiel d'interaction entre la République du Belarus et les pays d'Asie et d'Afrique / B. Zalesky. - Palmarium Academic Publishing, 2022. - 216 c.

50. Forum d'affaires "Biélorussie - Arabie Saoudite". [Ressource électronique]. - 2016. - URL : <https://www.cci.by/o-palate/novosti/biznes-forum-belarus-saodovskaya-araviya/#>

51. Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2023. - URL : https://export.by/saudi_arabia

52. Perspectives de nouveaux projets dans les domaines de la science et de l'économie. La visite d'Aleinik en Arabie Saoudite est terminée [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/politics/view/perspektivy-dlja-novyh-proektov-v-nauke-i-ekonomike-zavershen-vizit-alejnika-v-saudovskuju-araviju-608909-2024/>

53. Le Belarus et l'Arabie saoudite créeront une structure de coordination pour promouvoir le commerce mutuel [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-saudovskaja-aravija-sozdatut-koordinirujuschuju-strukturu-po-sodejstviju-vzaimnoj-torgovle-609070-2024/>

54. Le Belarus et l'Arabie saoudite intensifient l'interaction entre les institutions commerciales [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-i-saudovskaja-aravija-aktivizirujut-vzaimodejstvie-mezhdu-institutami-torgovli-633452-2024/>

55. Du tourisme aux investissements. La délégation biélorusse a mené de riches négociations en Arabie saoudite [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/politics/view/ot-turizma-do-investitsij-belorusskaja-delegatsija-provela-nasyschennye-peregovory-v-saudovskoj-aravii-605885-2023/>

56. Le Belarus a présenté l'exposition nationale au salon international de l'alimentation Foodex Saudi à Riyadh [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-predstavila-natsionalnuju-ekspozitsiju-na-mezhdunarodnoj-pischevoj-vystavke-foodex-saudi-v-er-589285-2023/>

57. Les entreprises du Belarus présentent leur potentiel à l'exposition de l'industrie alimentaire en Arabie Saoudite [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/predpriyatija-belarusi-prezentujut-potentsial-na-vystavke-pischevoj-promyshlennosti-v-saudovskoj-aravii-635857-2024/>

58. A propos de la première réunion de la Commission permanente mixte pour la coopération entre la Biélorussie et le Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

https://mfa.gov.by/press/news_mfa/c39b1509985063cc.html

59. Transcription de l'approche à la presse du ministère des Affaires étrangères S. Aleinik sur les résultats de sa visite au Zimbabwe (23 février 2024, Harare) [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://mfa.gov.by/press/smi/b0f6472abc0e46d5.html>

60. Les ministères de l'industrie du Belarus et du Zimbabwe ont signé un protocole de coopération [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://minprom.gov.by/18605-2/>

61. Le Belarus commence à fournir des tracteurs et des moissonneuses-batteuses au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. -

URL : <https://www.belta.by/economics/view/belarus-nachinaet-postavljat-traktornuju-tehniku-i-kombajny-v-zimbabve-616746-2024/>

62. 31 tracteurs achetés au Belarus ont été mis en service dans la capitale du Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/economics/view/v-stolitse-zimbabve-vveli-v-ekspluatatsiju-31-traktor-zakuplennyj-v-belarusi-612817-2024/>

63. Aleinik : la Biélorussie est prête à organiser un forum d'affaires commun avec le Zimbabwe à Minsk [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

https://www.belarus.by/ru/business/business-news/alejnik-belarus-gotova-organizovat-v-minske-sovmestnyj-s-zimbabve-biznes-forum_i_167916.html

64. Les ministères de la santé du Belarus et du Zimbabwe ont identifié des moyens de coopération dans le domaine de la médecine [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/society/view/minzdravy-belarusi-i-zimbabve-opredelili-puti-sotrudnichestva-v-meditsine-617370-2024/>

65. Le Belarus et le Zimbabwe veulent pénétrer ensemble les marchés des pays d'Afrique australe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/politics/view/belarus-i-zimbabve-hotjat-vmeste-vyhodit-narynki-juzhnyh-stran-afriki-617255-2024/>

66. Le Belarus présentera une exposition à grande échelle lors de l'exposition multisectorielle au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/belarus-predstavit-masshtabnuju-ekspozitsiju-na-mnogootraslevoj-vystavke-v-zimbabve-616800-2024/>

67. Le Zimbabwe est intéressé par le développement du commerce d'échange avec le Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/zimbabve-zainteresovano-v-razvitii-birzhevoj-torgovli-s-belarusju-617283-2024/>

68. Cours spécial en 35 jours. Les enseignants de l'Université de la protection civile du Ministère des situations d'urgence ont formé des spécialistes au Zimbabwe [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/society/view/spetskurs-za-35-dnej-prepodavately-universiteta-grazhdanskoi-zaschity-mchs-obuchili-spetsialistov-v-600251-2023/>

69. Abramenko : les sites d'investissement du FEZ "Grodnoinvest" disposent de toute l'infrastructure nécessaire pour travailler avec succès [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/abramenko-investploschadki-sez-grodnoinvest-obladajut-vsej-infrastrukturou-dlja-uspeshnoj-raboty-577583-2023/>

70. Abramenko : les administrations des zones franches doivent contrôler la mise en œuvre des projets d'investissement des résidents [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/society/view/abramenko-administratsijam-sez-nuzhno->

[derzhat-na-kontrole-hod-realizatsii-investproektov-rezidentov-631354-2024/](https://www.belta.by/economics/view/rezidentov-631354-2024/)

71. Les résidents du FEZ "Grodnoinvest" mettent en service 9 nouveaux objets au premier trimestre 2023 [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/rezidenty-sez-grodnoinvest-v-pervom-kvartale-2023-goda-vveli-v-ekspluatatsiju-9-novyh-objektov-559606-2023/>

72. Zaleskii, B. Stratégie de croissance des exportations. Opportunités et défis de l'économie ouverte dans les conditions modernes / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - 76 c.

73. Un nouveau résident du FEZ "Grodnoinvest" développera la production de matériaux de construction à Novogrudok [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-proizvodstvo-stroitelnyx-materialov-v-novogrudke/>

74. Un nouveau résident dont la production est orientée vers l'exportation est enregistré dans la FEZ "Grodnoinvest" [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj-rezident-s-eksportno-orientirovannym-proizvodstvom-zaregistrirovan-v-sez-grodnoinvest-596436-2023/>

75. Un nouveau résident de FEZ "Grodnoinvest" organise la production de produits pour animaux de compagnie [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-proizvodstvo-produkcii-dlya-domashnix-zhivotnyx/>

76. Un nouveau résident du FEZ "Grodnoinvest" organise la production innovante de systèmes d'éclairage adaptatifs [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/novyj->

[rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-innovatsionnoe-proizvodstvo-adaptivnyh-sistem-osveschenija-600747-2023/](https://www.belta.by/economics/view/rezident-sez-grodnoinvest-organizuet-innovatsionnoe-proizvodstvo-adaptivnyh-sistem-osveschenija-600747-2023/)

77. Le nouveau résident de la FEZ "Grodnoinvest" développera la production d'outils de construction et agrotechniques [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-rasshirit-proizvodstvo-instrumentov-dlya-stroitelnyx-rabot/>

78. Un nouveau résident de FEZ "Grodnoinvest" créera une production moderne et multi-profils d'engrais liquides [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://grodnoinvest.by/press-center/novyj-rezident-sez-grodnoinvest-sozdast-sovremennoe-mnogoprofilnoe-proizvodstvo-zhidkix-udobrenij/>

79. Les résidents du FEZ "Brest" ont multiplié par 2,3 le volume d'investissement en actifs fixes au cours du premier trimestre [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/rezidenty-sez-brest-v-i-kvartale-narastili-v-23-raza-objem-investitsij-v-osnovnoj-kapital-630171-2024/>

80. Le résident de la zone franche industrielle de Brest a mis en œuvre un projet d'investissement dans le cadre du programme "Un quartier - un projet". [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/rezident-sez-brest%C2%BB-oao-%C2%ABbarxim%C2%BB-realizoval-investproekt-v-ramkax-programmyi-%C2%ABodin-rajon-%E2%80%93-odin-proekt%C2%BB>

81. Abramenko : FEZ "Brest" a le potentiel nécessaire pour la mise en œuvre de projets d'investissement d'importance régionale [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/abramenko-sez-brest-obladaet-neobhodimym-potentsialom-dlja-realizatsii-regionalno-znachimyh-630919-2024/>

82. Zaleskii, B. Hope for the positive future. Dynamique des partenariats dans les conditions du réalisme économique / B. Zaleskii. - LAP LAMBERT Academic Publishing, 2023. - 184 c.

83. Un nouveau résident de la zone franche industrielle de Brest produira des lampes LED [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/novyj-rezident-sez-brest-naladit-proizvodstvo-svetodiodnyh-svetilnikov-565824-2023/>

84. Le nouveau résident de la FEZ "Brest" prévoit de développer une production orientée vers l'exportation [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://fezbrest.com/novyij-rezident-sez-%C2%ABrest%C2%BB-planiruet-razvivat-eksportoorientirovannoe-proizvodstvo>

85. 1 AK-Plastic Ltd - un nouveau résident de la FEZ "Brest". [Ressource électronique]. - 2023. - URL: <https://fezbrest.com/ooo-%C2%AB1-ak-plastik%C2%BB-%E2%80%93-novyij-rezident-sez-%C2%ABrest%C2%BB>

86. Un nouveau résident crée une production de substitution aux importations sur le territoire de la FEZ "Brest" [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/novyij-rezident-sozdaet-na-territorii-sez-%C2%ABrest%C2%BB-importozameshhayushhee-proizvodstvo>

87. "Industrial East Engineering-Bel" - un nouveau résident du FEZ "Brest". [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/%C2%ABindustrial-vostok-inzhiniring-bel%C2%BB-%E2%80%93-novyij-rezident-sez-%C2%ABrest%C2%BB>

88. Réunion d'affaires avec des partenaires ouzbeks [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://fezbrest.com/361959-delovaya-vstrecha-s-uzbekskimi-partnerami>

89. Les exportations de marchandises des résidents de la FEZ ont dépassé les 2 milliards de dollars au premier trimestre [Ressource électronique]. - 2024. - URL :

<https://www.belta.by/economics/view/eksport-tovarov-rezidentov-sez-v-i-kvartale-prevysil-2-mlrd-635605-2024>

90. Le chiffre d'affaires du commerce extérieur de la FEZ "Gomel-Raton" a augmenté de 7,8% l'année dernière [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/vneshnetorgovvj-oborot-sez-gomel-raton-uvelichilsja-za-proshlyj-god-na-78-552223-2023>

91. Les résidents de la FEZ "Gomel-Raton" ont exporté des marchandises d'une valeur de 1,4 milliard de dollars en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/rezidenty-sez-gomel-raton-eksportirovali-tovarov-na-14-mlrd-v-2023-godu-618590-2024>

92. Plus de 315 millions d'euros investis dans la production par les résidents de la FEZ "Gomel-Raton" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/economics/view/svyshe-br315-mln-investirovali-v-proizvodstvo-rezidenty-sez-gomel-raton-v-2023-godu-618608-2024>

93. Le résident de la FEZ "Gomel-Raton" a mis en place la production de produits de substitution aux importations [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/news/rezident-sez-gomel-raton-naladil-vypusk-importozameshchayushchey-produktsii/>

94. L'entreprise-résident du FEZ "Gomel-Raton" OJSC "Milkavita" prévoit de passer à la production de lait en poudre à solubilité rapide, qui n'a pas d'analogue au Belarus [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/news/predpriyatie-rezident-sez-gomel-raton-oao-milkavita-planiruet-pereyti-k-vypusku-sukhogo-bystrorastvo/>

95. L'enregistrement d'un nouveau résident de la FEZ "Gomel-Raton" a eu lieu [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.com/press-center/residents/sostoyalas-registratsiya-novogo-rezidenta-sez-gomel-raton/>

96. Un nouveau résident de la FEZ "Gomel-Raton" CJSC "BELPLASTKHIM" est enregistré. [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <http://gomelraton.by/press-center/residents/v-sez-gomel-raton-zaregistrirovan-novyj-rezident-zao-belplastkhim/>

97. Le nouveau résident de la FEZ "Gomel-Raton" lancera la production de produits en fonte [Ressource électronique]. - 2023. - URL : <https://www.belta.by/regions/view/novyj-rezident-sez-gomel-raton-zapustit-proizvodstvo-izdelij-iz-chuguna-579381-2023/>

98. Cinq entreprises ont reçu le statut de résident de la FEZ "Gomel" en 2023 [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://www.belta.by/society/view/pjat-predpriyatij-poluchili-status-rezidenta-sez-gomel-raton-v-2023-godu-618615-2024/>

99. Abramenko : FEZ "Gomel-Raton" participe activement à la formation du personnel pour ses résidents [Ressource électronique]. - 2024. - URL : <https://belta.by/regions/view/abramenko-sez-gomel-raton-aktivno-uchastvuet-v-podgotovke-kadrov-dlja-svoih-rezidentov-632039-2024/>

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

**More
Books!**



yes
I want morebooks!

Buy your books fast and straightforward online - at one of world's fastest growing online book stores! Environmentally sound due to Print-on-Demand technologies.

Buy your books online at
www.morebooks.shop

Achetez vos livres en ligne, vite et bien, sur l'une des librairies en ligne les plus performantes au monde!

En protégeant nos ressources et notre environnement grâce à l'impression à la demande.

La librairie en ligne pour acheter plus vite
www.morebooks.shop



info@omniscryptum.com
www.omniscryptum.com

OMNIScriptum



FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY

FOR AUTHOR USE ONLY